

Vă
recomandăm
pentru
astăzi

În pag. a II-a
* Călător pe
Inter-City
* Recital de
canto - Lucia
Kriška Papa
* Comunicat de
presă

În pag. a III-a
**TRIBUNA
CULTURALĂ**
* H.R. Patapievi -
"Zbor în bătaia
săgeții"
* Etnologie de
urgență

În pag. a IV-a
**CENTENAR
SALCONSERV
S.A.
MEDIAȘ**

În pag. a VIII-a
* Nacela cu trei
saci
* De la Garda
Financiară
* În atenția
agenților economici

În ziarul de mâine



Alchimistii căldurii

Iarna a venit cu cel puțin o lună de zile mai devreme. Cu zăpadă multă și cu ger. Casele multor oameni din România au rămas neîncălzite ca lumea. Alchimistii guvernamentali n-au reușit să preschimbe furtunii de gheață, fulgii de nea în căldură. Dar s-au împacientat. Nu pentru altceva, ci doar pentru că se apropie alegerile. Și cum să plece omul spre secția de votare dintr-un apartament rece și, auzi pretenție? să-l voteze pe candidatul Puterii. E cu totul altceva să pleci la vot dintr-o casă încălzită, dintr-o casă în care stai în maieu. Așa că, ce ne facem, domnilor? - s-au întrebat guvernarii, în frunte cu primul ministru. Majoritatea au ridicat neputincioși din umeri. Dacă alchimistii n-au reușit nimic, atunci înseamnă că situația este dificilă. "Trebuie găsite căi și mijloace", și-a dat un directorșu cu părerea, pe un coridor ministerial, ca să-l audă toți șefii. L-au auzit și i-au comunicat primului minis-

EDITORIALUL ZILEI

tru părerea unui aproape specialist în încălzirea locuințelor. Un altul auzise că în subteran, în mină, la sute de metri adâncime, în abatajele de unde se scoate aurul este foarte cald. Și, tot așa, între alte vorbe, și-a dat cu părerea că aurul este un fel de acumulator de căldură, din moment ce în subteran este atât de cald că minerii se mai și sufocă. Și, iarăși, hai la primul ministru. Care, auzind legătura dintre aur și căldură s-a înșeninat. Întâi și-a zis în sine alui: "Căstigăm alegerile, fraților". Apoi, în șoaptă: "Aurul este purtător de energie calorică, fraților". Și, în sfârșit, când s-a considerat stăpân pe situație a proclamat în fața națiunii: "Vindem aurul din rezerva națională și vom asigura căldură în fiecare colibă". Și toți s-au înșeninat.

Noi credem că domnul prim-ministru a glumit. A vrut să vadă cum reacționează colaboratorii domniei sale, pe de o parte, și populația pe de altă parte. Colaboratorii au tăcut. Din partea populației n-am fost informați ca guvernul să fi primit vreo telegramă de mulțumire pentru invenția transformării aurului în căldură. O întrebare, se ridică, totuși: de ce nu lucrează cei plătiți să asigure combustibilul necesar pentru iarnă, ca țărânul român? Adică, să facă vara sania? Primul-ministru ar trebui, totuși, să-i ia la câteva întrebări. Căci, prea seamănă o iarnă cu alta. **TRIBUNA**

Tribuna

FONDAT ÎN 1884 DE IOAN SLAVICI

COTIDIAN INDEPENDENT. APARE LA SIBIU

Anul CXI, nr. 1540 serie nouă

Vineri, 17 noiembrie 1995

8 pagini - 150 lei
(la abonați - 80 lei)

Când disperarea capătă un nume...



Pater Don Demidoff cu copiii săi, care nu mai sunt demult „copiii străzii”

Despre Fundația "Casa Don Bosco" din Cincu am mai avut prilejul să scriem. Reamintim acum cititorilor noștri că este, practic, vorba de un complex modern de clădiri (dormitoare, săli de mese, capelă pentru rugăciuni, ateliere pentru învățarea meseriilor) construit și amenajat din bani donați în Occident, prin grija întemeietorului acestui lăcaș - Pater Don Demidoff, un personaj întrucâtva pitoresc, dar de un farmec, o înțelepciune și o bunătate creștinească incontestabile.

130 de copii ai străzii, între 3 luni și 18 ani - orfani sau abandonati - învăță prin grija acestui părinte și prin osteneala

zilnică a 90 de angajați să trăiască decent și cu frică de Dumnezeu, să capete un sens și o busolă în viață. Alți 50 de copii, inclusiv de la Leagănul din Sibiu, se află pe o prea lungă listă de priorități și așteptare...

E mult, e puțin ce face Pater Don Demidoff pentru micii nefericiți ai României? Noi zicem că este exact ceea ce trebuie într-o țară în care, pe de o parte sărăcia tinde să se generalizeze, iar pe de altă parte tot mai puține foruri guvernamentale și din ce în ce mai rar persoane particulare sunt dispuse să întindă o mână de ajutor dezmoșteniților sorții.

Drama este însă alta: acest om care, după spusele sale "am încălțat sandalele Domnului Isus Cristos și am pornit într-acolo unde am crezut că este nevoie de mine" - nu numai că nu este ajutat, dar e hărțuit și încolțit permanent de controale peste controale, bănuț pe nedrept de cele mai sinistre păcate, atacat și defăimat în chip murdar și nedrept.

Dintr-un fax trimis redacției noastre, recepționat și publicat din câte știm și în coloanele ziarului "Allgemeine

continuare în pag. 8
Emil DAVID

Fotbal, Preliminariile CE Anglia '96

ROMÂNIA, CALIFICARE SPECTACULOASĂ!

Naționala de fotbal a României s-a calificat la turneul final al Campionatului European Anglia 1996, învingând miercuri, 15 noiembrie, reprezentativa Slovaciei cu 2-0, prin golurile marcate de Gică Hagi și Dorinel Munteanu. Din grupa întâi s-a mai calificat Franța, care a învins Israelul cu 2-0, iar în ultima partidă a grupei Azerbaidjan a terminat la egalitate partida cu Polonia, scor 0-0.

În celelalte meciuri s-au înregistrat rezultatele: Grupa a II-a: Cipru - Belgia 1-1, Danemarca - Armenia 3-1, Spania - Macedonia 3-0 - s-au calificat Spania și Danemarca. Grupa a III-a: Suedia - Turcia 2-2 - s-au calificat Elveția și Turcia.

Grupa a IV-a: Italia - Lituania 4-0, Slovenia - Croația 1-2 -

s-au calificat Italia și Croația. Grupa a V-a: Olanda - Norvegia 3-0, Cehia - Luxemburg 3-0 - s-a calificat Cehia. Grupa a VI-a: Irlanda de Nord - Austria 5-3, Portugalia - Irlanda 3-0 - s-a calificat Portugalia. Grupa a VII-a: Germania - Bulgaria 3-1, Albania - Țara Galilor 1-1, Moldova - Georgia 3-2 - s-au calificat Germania și Bulgaria. Grupa a VIII-a: Rusia - Finlanda 3-1, Grecia - Insulele Feroe 5-0, Scoția - San Marino 5-0 - s-au calificat Rusia și Scoția.

În afara naționalei Angliei, participantă la turneu în calitate de țară organizatoare, va mai fi prezentă echipa câștigătoare a meciului de baraj dintre Olanda și Irlanda, partidă care se va disputa pe 13 decembrie, la Liverpool.

PL'93 a înaintat Senatului moțiunea simplă privind cărțile de alegător

PL'93, prin reprezentantul său Andrei Potcoavă, a citit joi, 16 noiembrie, în plenul Senatului moțiunea simplă împotriva guvernului Văcăroiu privind cărțile de alegător. Această moțiune, semnată de 50 de senatori ai opoziției, acuza cabinetul Văcăroiu că nu a asigurat tipărirea, întocmirea și eliberarea tuturor cărților de alegător pentru cetățenii cu drept de vot din listele electorale, creându-se, astfel, posibilitatea unor "fraude cu efecte dezastruoase" asupra legitimității rezultatelor alegerilor. "Nerespectarea legilor țării de către guvern tinde să devină o obișnuință dăunătoare pentru sănătatea morală a întregii societăți", se mai arata în textul moțiunii.

Correspondența noastră din București

PSM nu a murit, dar nici PUNR nu se simte prea bine

Dacă ar fi avut loc alegeri generale în perioada 25 septembrie - 1 octombrie, Partidul România Mare ar fi intrat,

latură, dacă pragul ar fi ridicat de la 3%, cât a fost, la 5% cât preconizează o înțelegere a PDSR-CDR deseori citată de presa din Capitală.

Și mai surprinzător pare scorul pe care l-ar realiza PUNR, de numai 3,1%, care ar periclita soarta partidului ardelean, chiar dacă baremul ar rămâne neschimbat.

Într-o nouă legislatură nu ar mai fi reprezentate în forul legiuitor decât cinci forțe politice: PDSR (28%), CDR (25,4%), PD(FSN) - (10,9%), UDMR (8,3%) și PRM (5,6%).

Aceste rezultate suportă unele comentarii, necesare de altminteri.

Este de notat, astfel, că marja de eroare admisă ca

continuare în pag. 8
VASAS Ferenc

CE A FOST, CE VA SĂ FIE?

la limită, în parlament, cu 5,6 la sută din totalul voturilor.

Aceasta este una din concluziile unei investigații realizate de Institutul de Marketing și Sondaje, la cererea A.R. Press.

Făcut cunoscut miercuri de o parte a mass-media bucu-reștene, sondajul mai arată că PSM, creditat cu 4,5 la sută din voturi (circa 3 la sută la alegerile din 1992) ar rata intrarea într-o nouă legis-

Mulțumiri și recunoștință

Filiala județului Sibiu a PNT-CD aduce mulțumiri și exprimă recunoștință tuturor celor care au înțeles să aducă omagiul lor celui ce a fost CORNELIU COPOSU, președintele PNT-CD și simbolul democrației, libertății și drepturilor omului, singurul om care a înțeles că înaintea oricărei nevoi sunt munca și sacrificiul pentru binele patriei.

Biroul PNT-CD al județului Sibiu

Sedintă de cinaclu

Filiala Sibiu a Uniunii Scriitorilor din România, revistele Euphorion și Transilvania organizează luni, 20 noiembrie a.c., ora 18, la Biblioteca Medicală din Sibiu (Piața Mare) o nouă sedință a cinaclului "Vladimir Munteanu".

O donație

Primăria orașului danez Nordborg a donat Bibliotecii ASTRA o serie de materiale documentare și aparatură de lucru, în virtutea bunelor relații care s-au stabilit între cele două orașe, în urma vizitelor făcute de oficialități sibieni în această țară nordică. Dl. director Ion Mariș ține să mulțumească, și pe această cale, prietenilor danezi și să le reînnoiască invitația de a veni la Sibiu.

Olahus... așteaptă de 3 ani

O întrebare (nevinovată) am dreptul să pun și eu: când va fi pusă pe soclu statuia umanistului român Nicolaus Olahus? Locul a fost stabilit, soclul a fost făcut, statuia există...

Invitație la Biblioteca ASTRA

Vineri, 17 noiembrie a.c., ora 14, la Biblioteca ASTRA vor avea loc două evenimente culturale notabile: lansările volumului "Cartea vieții mele" de Anghel Drăgan și discul "Drag mi-e cântecul ardelean" al Sorinei Petrișor. Sunteți așteptați cu brațele deschise:

Colocvii de critică

Inspectoratul de Cultură, Biblioteca ASTRA și redacția revistei "Rostirea românească" organizează, în sala festivă a bibliotecii sibieni, ceade-a XV-a ediție a Colocviilor de critică, manifestare devenită tradițională, cu tema "Critica românească actuală și problema revizuirii marilor noastre valori literare", în zilele de 30 XI, ora 17 și 1 XII, orele 10 și 15.

Se anunță discuții interesante.

Apel

Conducerea Bibliotecii ASTRA face un apel către toate partidele și organizațiile politice din județ, în vederea realizării unei cronici politice echidistante, de a dona documente (tipărituri, afișe, pliante, fotografii etc.) care să evidențieze activitatea acestor formațiuni de la înființare până în prezent. Invitația rămâne valabilă și pentru edituri, tipografii, cotidene, săptămânale etc., care nu trebuie să omită faptul că biblioteca este singura instituție unde oricine are dreptul să consulte, gratis (încă), orice tipăritură. Cu o condiție: aceasta să existe!

Călător pe Inter-City

Dacă vrei, călătorule, să voiajezi pe ruta Sibiu - București, ai la dispoziție și un confortabil tren Inter-City. Dacă pleci din București la ora 7 și 9 minute, cobori pe peronul Gării din Sibiu după 5 ore și 41 minute, adică la 12.50. Și dacă ai doar niscaiva treburi urgente, pe care le poți rezolva rapid, numai bine vei putea pleca la ora 15.41 pentru a descinde în Gara de Nord la 21.23.

Durata de parcurs și se va părea, probabil, prea mare pentru un asemenea tren de lux. Ea se explică prin opțiunea SNCFR pentru rută, care include Sighișoara, cu o staționare de 12', cât prevede regulamentul pentru schimbarea locomotivei electrice cu una Diesel. Poate că acesta este și motivul pentru care trenul circula gol. În cele cinci vagoane ale garniturii poți număra între 15 și 20 de călători.

Un altul poate fi preț prohibitiv, pentru mulți, al biletilui: 22.500 lei la clasa I, firește, pentru că, la pornire, în 18 august a.c., de pildă, trenul nu avea decât astfel de vagoane. La început străine, acum de-ale noastre, recondiționate la o întreprindere specializată din capitală, dar la fel de confortabile, cu excepția cazurilor când nu funcționează instalația de încălzire.

În acest tarif, comparabil, până de curând, cu cele practicate de TAROM (25.000, acum 45.000 lei) sunt incluse dulciuri și răcoritoare, precum și ziare. Pe la începuturi, primele se ofereau la alegere. Acum, meniu fix, dar prinde

bine și așa. Setul de ziare, mai întâi voluminos, s-a redus treptat la oficiosul guvernamental "Vocea României". Tot e mai bine decât în trenul similar de Cluj, în care și se da doar publicația intitulată "Curierul Primăriei Municipiului Cluj - Napoca", din care poți afla ce a gândit și făcut primarul Gh. Funar.

Să nu ne plângem, totuși, de meschinăria SNCFR. Menținerea în funcțiune a acestui tren trebuie să o coste o groază de bani.

Chestionându-l pe unul dintre șefii de tren, Gh. Stan, de la care am obținut unele din aceste date, am aflat și că dirigitorii instituției pe care o reprezintă studiază modul în care ar putea rentabiliza trenul. Și ar fi, într-adevăr, păcat ca sibienii ori bucureștenii iubitori de sibieni să fie frustrați de o asemenea facilități.

De fiecare dată când m-am folosit de ea, am fost rugat să completez un chestionar. După același simpatic Gh. Stan, model de comportament civilizat, cam rar pe trenurile noastre, majoritatea călătorilor au optat pentru scurtarea duratei de parcurs, prin schimbarea rutei. După ce s-a luat decizia ca alte trenuri Inter-City să oprească la Sighișoara, nu mai există motiv serios pentru ca acesta să nu o ia via Făgăraș, tăind-o mai de-a dreptul, dacă această expresie se potrivește și aici. O decizie privind soarta acestui tren, singurul care lipsește din "Mers", este încă așteptată. De semnalat că cei 15-20 călători nu pot constitui un

eașant reprezentativ pentru călătorii care ar putea fi atrași.

Nici SNCFR nu se omoară, ce e drept, să o facă. Nici la București, nici la Sibiu nu există case speciale. Stai la coadă pentru bilet, la ore aglomerate. Dacă nu ai prins unul, nu te poți urca în Inter-City. Mai precis, nu te puteai, pentru că personalul trenului nu avea voie să-ți vândă bilet. De curând, s-a renunțat la această măsură. Nu și la alta, tot aberantă. Dacă întrerupi, la Brașov, de pildă, călătoria pentru a o continua cu un alt tren, tot Inter-City, mai plătești un tichet de ... 6.500 lei. Pe deasupra, în Sibiu nu poți să-ți cumperi bilet decât după ora 10, când se deschide Agenția de Voiaj.

În favoarea trenului mai este de notat că este de o curățenie care se apropie de perfecțiune. Personalul, numeros, este, dacă nu stilat, cel puțin politicos, adesea chiar preventiv.

Dacă vii cu bagaje mari, le depui într-un vagon special, serviciu pentru care se percep taxe moderate. Din vagonul restaurant poți vorbi la telefon, contra a vreo 2000 lei minutul. Este primul Inter-City dotat cu această facilități. Restaurantul, curat cum n-am mai întâlnit în vreun tren, practică prețuri accesibile. Barmanul Chiru Marian îți va oferi aici o Coca-Cola la 2200 lei, o bere de import la 3500 lei, o omletă la 1.100 lei, o friptură la 3.500 lei. Într-un cuvânt, cu 10.000 te poți ospăta.

VASAS Ferenc

Recital de canto - Lucia Kriška Papa

Sala de concert a Filarmonicii de Stat din Sibiu a găzduit duminică, 12 noiembrie a.c., un reușit recital de canto susținut de mezzosoprana Lucia Kriška Papa, solistă a Operei de Stat din Timișoara, în acompanyamentul pianistei Felicia Țonea. Tânăra cântăreață s-a născut la Sibiu și s-a perfecționat în arta cântului în cadrul Școlii Populare de Artă, la clasa profesorului Vasile Gârbu. Cântă, apoi, în corul Teatrului Muzical din Brașov și al Operei Române din Cluj unde va urma și cursurile Conservatorului de Muzică, clasa eminenței profesoare Edith Simon pregătindu-se, în paralel, cu binecunoscuta solistă a operei clujene, Niculina Mirea. După absolvire este angajată ca solistă a operei din Timișoara iar din anul 1990 predă canto la Facultatea de Arte din orașul de pe Bega.

Programul susținut de mezzosoprana Lucia Kriška Papa a fost pe măsura calităților vocale și expresive ce o recomandă pe solista timișoreancă drept o excelentă cântăreață în dificilul gen al muzicii de operă. Pentru început am audiat câteva arii preclasice de Pergolesi, Scarlatti și Caccini precum și un emoționant *Agnus Dei* de G. Bizet, piese ce au dorit să constituie un argument în sprijinul tezei că valorificarea unei opere lirice, în ceea ce are ea mai autentic și mai original, implică întotdeauna interpreți de talent. În interpretarea habanerei din opera *Carmen* de Bizet, ariei Dalilei din *Samson* și Dalila de Saint Saëns, a lui Cherubino din *Nunta lui Figaro* de W.A. Mozart și a Lenorei din *Favorita* de G. Donizetti, solista a frapat prin muzicalitatea și expresivitatea cântului său, calități esențiale pentru orice cântăreață de operă.

Punctul de rezistență al recitalului l-a constituit, desigur, ariile din *Bărbierul din Sevilla*, *Semiramida* și *Cenușăreasa* de G. Rossini în care Lucia Kriška Papa a demonstrat că este o cântăreață ce întruiește măiestria belcanto-ului, cu o voce cu posibilități deosebite de vaste și cu nervul dramatic al actorilor înnăscuți, iar prin bogăția emoțională a melodiilor simple din aria *Azucenei* din opera *Trubadurul* și din romanța de dragoste a lui Eboli din *Don Carlos* de G. Verdi a reușit să atribuie un conținut emoțional nou formelor vechi, să creeze imagini artistice care să cucerească printr-un dramatism nemăintâlnit în opera italiană. O notă distinctă în reușita spectacolului a constituit-o pianista Felicia Țonea, sensibilă și exactă în tot ceea ce a întreprins.

Prin acest program Filarmonica sibiană a avut o nouă reușită muzicală îmbogățind, astfel, numărul manifestărilor artistice cu care ne-a obișnuit în ultima vreme.

Nicolae SCUTEA

Comunicat de presă

Consulatul General al Republicii Federale Germania la Sibiu prezintă începând cu săptămâna viitoare în sala mare a Forumului Democrat al Germanilor din România, str. G-ral Magheru 1-3, ciclul de film german "Heimat" (Patria), după o idee și în regia lui Edgar Reitz. "Heimat" (Patria) începe cu anul 1919 și se sfârșește în 1982. Această durată de peste 6 decenii este împărțită în 11 capitole, care povestesc viața a trei familii din satul imaginar Schabbach. Personajul principal este Maria Simon, fiica unui chibaur, născută în 1900, decedată în 1982. Diferitele biografii din provincie se derulează fără

evenimente spectaculare - cel puțin la prima vedere. Mult timp oamenii au impresia că pot trăi aproape neatinși de evenimente de importanță mondială, până când acestea intervin direct în viața lor.

Ciclul durează în totalitate 15 ore și jumătate. În 1985 a rulat cu succes pe micile ecrane germane.

Ciclului "Heimat" (Patria) i-au fost decernate mai multe premii, ultimul în 1985, premiul de aur "Adolf-Grimme". Prima parte va fi prezentată marți, 21.11.95, la ora 18 și durează 120 minute. Ultima parte va fi prezentată în 18.01.96.

Intrarea este liberă.

Panoramic competițional

Sâmbătă, 18 noiembrie

Fotbal, Divizia Națională - stadion Municipal, ora 14: F.C. Inter Sibiu - Farul Constanța.

Fotbal, Divizia C (toate partidele încep la ora 10): Textila Cîsnădie - Geromed Mediaș; Carpați Agnita (IMIX) - Mecanica Mârșă; C.F.R. Retezat Sibiu - Romanofir Tâlmăci; Construcții Sibiu - Unirea Oc. Sibiului; Record Mediaș - Vitrometan Mediaș; "U" Mecanica Sembrăz Sibiu - Cedonia Sibiu; Sparta Mediaș - Sticla Avrîg; Viitorul Bazna - Silva Săliște.

Millenium SA

vă propune

Calculatoare 486 NOI! 607 \$

Configurație: harddisk, floppy, monitor, mouse

Imprimante A3 NOI! 225 \$

Sibiu, str. C. Noica nr. 31 - Tel./Fax: 430143

POLICLINICA POLISANO SIBIU

str. Moldoveanu nr. 25

asigură asistență medicală, analize de laborator, certificate de căsătorie, fișă conducere auto și fișă medicală portarmă (consultatii, ecografii, EKG ș.a.)

zilnic între orele 6³⁰-20 sâmbătă 8-14 Programări și informații la telefon 43.14.38

ATP
TAXI
BUCEGI
CĂUTAȚI-NE!

PROGRAM TV

Vineri, 17 noiembrie

Programul I 7.00 TVM 8.30

La prima oră 9.20 Film serial (R)

* Santa Barbara 10.50 Limbi

străine 11.20 MTV * Greatest Hits

11.50 Film serial (R) * Iubiri

amăgitoare 12.40 Confluente (R)

13.10 1001 Audiții 14.00 Actualități

14.10 TVR Iași 14.55 TVR

Cluj-Napoca 15.45 Agenda consumatorului

16.05 Actualități 16.15

Lege și fărâdelege 16.30 Emisiune

în limba germană 17.30 Pro Patria

18.30 Viața parlamentară 19.00

Film serial * Edera 19.55 La zi în

agricultură 20.00 Actualități 20.50

Tezaur folcloric 21.30 Film artistic

* O afacere periculoasă 23.10

Actualități 23.30 MTV * Euro Top

20.00 Cinematograful de noapte

* Salonul lui Kitty (Italia)

Programul II 16.20 Film serial

* Pasiuni secrete 18.15 Film serial

* Iubiri amăgitoare 23.30 Film serial

* Santa Barbara

Sâmbătă, 18 noiembrie

Programul I 7.00 La prima oră

8.50 Șapte note fermecate 9.50 Film

serial pentru copii * Drumul spre

Avonlea 10.40 Matineu muzical

11.25 Pas cu pas 12.15 Vârstele pe-

liculei 13.05 Pleiade 14.00 Actualități

14.10 Ora 25 - Tranzit TV * Desene

animate * Muzică * Umor

* Film documentar * Teatru scurt

* Noi și alte animale * Reportaje

* Filme seriale * Mapamond 19.15

Teleenciclopedia 20.00 Actualități

20.50 Film serial * Suspiciuni 21.45

Povestea unei vieți: Mireille

Mathieu (1) 22.45 Film serial

* Perla neagră 23.30 Actualități 23.50

Zodiac astro-show

Programul II 16.20 Film serial

* Pasiuni secrete 22.00 Film serial

* Santa Barbara 22.45 Săptămâna sportivă

TIMPUL PROBABIL

Vremea va continua să se încălzească ușor, cerul va fi variabil, iar vântul va sufla slab. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 1 și 3 grade C, iar cele maxime între 10 și 12 grade C. Dimineața, local, se va semnala ceață.

Meteorolog de serviciu, Eugen MITEA

RADIO ACTIV

5.58 Deschiderea programului 6.00 "Bună dimineața, Sibiu" 6.01 Buletin de știri "Radio Europa Liberă" 6.10 Meteo 6.20 Horoscop 7.00 Buletin de știri "Radio

B.N.R.

Cursurile de referință ale Băncii Naționale a României pentru următoarele valute cu valabilitate în ziua de

17.11.1995

valuta în cont	curs în lei
1 dolar SUA	2442
1 liră sterlină	3803
1 marcă germană	1740
1 franc francez	503
1 franc elvețian	2153
1 șiling austriac	247

Europa Liberă 7.10 Meteo 7.20 Revista presei 8.00 Buletin de știri "Radio Europa Liberă" 9.00 Radio magazin 13.30 în direct cu Primăria municipiului Sibiu 14.00 Activ club 17.59 Radio Europa Liberă, din cuprins: 18.00 Semnalul postului 18.02 Ora de știri 19.00 Marlboro Music Eurochart 23.00 Activmania.

TV CINEMAR

18.00 Deschiderea emisiunii 18.05 Documentar WorldNet 18.30 Desene animate 19.00 Chestiunea zilei 19.15 Film "Reckless" 21.00 Actualități Cinemar 21.30 Film: Rătăcitorii 23.00 Film: Bătăia de la miezul nopții 01.00 Închiderea programului

SIBIU

9.30 Avangardieră 9.35 Info RTS 10.10 Răzbunarea (f.s.) 11.00 Film artistic 12.30 WorldNet 16.00 Deutsche Welle 18.10 Femina Club 18.45 Videoclipuri 19.00 Info RTS 19.40 Desene animate 20.10 Jazz Club 20.30 Răzbunarea (f.s.) 21.30 Bijuterii (II) (f.a.) 23.00 Info RTS 23.40 Umezeală răcoasă pe pielea fierbinte (f.a.)

Radio Sibiu

0.10 VOA EUROPE 6.00 BBC 6.30 Vocea Americii (română) 7.00 Jogging matinal 9.00 Hit Mix 11.30 Deutsche Welle (română) 12.20 Hit Mix 14.00 BBC 14.30 Hit Mix 15.00 Știri DW (germană) 15.04 Hit Mix 18.00 BBC 19.00 Balulu cu 7 capete 19.30 Jazz club 20.00 Top Retro 21.00 BBC 21.30 Let's have a party.

RADIO CINEMAR

0.05 Muzica nopții la Radio Cinemar (I) 3.00 Buletin de știri 3.05 Muzica nopții la Radio Cinemar (II) 6.00 Știrile dimineții 6.05 Muzica la matinal 8.00 Buletin de știri 8.05 Mondorama 10.00 Music business shop 11.00 I got a message 13.00 Buletin de știri 13.05 Concert de prânz 14.00 Muzică folk 15.00 Buletin de știri 15.05 SF 16.00 Info Net 17.00 Metronom 18.00 MCM 19.00 Buletin de știri 19.05 Albumul serii 20.00 Jazz 21.00 Cinemar service by night 24.00 Buletin de știri

CINEMA

17.11.1995

Sibiu - Pacea "Waterworld" - Lumea apelor - orele 9, 11.30, 14, 16.30, 19. Tineretului - "O iubire nemuritoare" - orele 11, 13.30, 16, 18.30. Mediaș - Progresul "Tântălaul și gogomanul" - orele 10.30, 12.30, 16.30, 18.30.

Cîsnădie - "Inimă neînfricată" - orele 11, 15, 18. Tâlmăci - "Blestemul gemenilor" - ora 19. Dumbrăveni - "Prindeți și arestați această maimuță" - ora 17. Ocna Sibiului - "Only you" - ora 18. Avrîg - "Noaptea în care nu ne-am întâlnit" - orele 16, 19. Bazna Băi - "Hăituit în insula răzbunării" - ora 17. Copșa Mică - "Congo" - orele 16, 18.

Duminică, 19 noiembrie

Programul I 8.00 Bună

dimineața! 9.00 Arlecchino 10.00

Film serial pentru copii * Aventurile

lui Skippy 10.30 Lumină din lumină

11.03 Din albumul celor mai fru-

moase melodii populare 12.00 Viața

satului 13.20 Actualități 13.30 Fot-

bal * Universitatea Craiova - Rapid

București 15.20 Video-magazin...

de la egal la egal 17.50 Serial SF

Star Trek 18.45 A doua Românie

19.15 Robingo 20.00 Actualități

20.50 Film artistic * Orășeni 22.45

Tragerile Loto 22.55 Filmele săptămă-

măni 23.00 Duminica sportivă

23.30 Actualități 23.45 MTV

0.15 Film serial * Anastasia

Programul II 7.00 x 2 Magazin

duminical 14.00 Film artistic

* Titanic vals 16.20 Film serial

* Pasiuni secrete 17.05 ARENA AS

23.00 Film serial * Santa Barbara

Luni, 20 noiembrie

Programul I 13.00 Actualități

13.10 Interferențe 14.10 TVR Iași

14.45 TVR Cluj-Napoca 15.20

TVR Timișoara 16.00 Actualități

16.10 Avangardieră 16.25 Ne-

am interesat pentru dv. 17.00

Emisiune în limba maghiară 18.30

Desene animate * Grand Prix

19.00 De luni până luni 19.30

Film serial pentru tineret * Fata și

băieții 20.00 Actualități 20.45

Publicitate 20.50 Film serial

* Echipa de intervenție 21.45

Transfocator 22.10 Teatru TV

* Straniul Paradis 23.50 Actualități

0.05 Cultura în lume 0.35 Fragil

Programul II 13.40 Film serial

(R) * Drumul spre Avonlea 15.00

Film serial (R) * Perla neagră

16.20 Film serial * Pasiuni secrete

17.45 Film serial * Iubiri amă-

gitoare 22.00 Film serial * Santa

Barbara 22.45 Repriza a treia

CASA DE PRESĂ ȘI EDITURĂ TRIBUNA SRL

str. George Coșbuc nr. 38, cod 2400, SIBIU

TELEFOANE:

SECRETARIAT 21.12.81

FAX 21.41.41

REDACTORII 21.13.18

CONTABILITATE + MICĂ PUBLICITATE

DEPART. PUBLICITATE (TEL ȘI FAX)

21.13.33

21.66.03

Procesarea computerizată

și tiparul executate la

S.C. Casa de

Presă și Editură

Tribuna

CONSILIUL DE ADMINISTRAȚIE

EMIL DAVID -

director general

★ Tribuna Culturală ★ Tribuna Culturală ★

H.R. Patapievici, "Zbor în bătaia săgeții" sau Portret de grup cu Patapievici

"Problema Cărții mele - notează autorul într-un interviu din Orizont - e fără îndoială destinul, dar este și modul în care ajungem să ne cunoaștem destinul prin experiența culturală".

A doua carte a lui Patapievici este un eseu, poem al formației, centrat deci pe căutarea Sinelui, în contextul mai larg al destinului asumat prin cultură. Acest scenariu inițiat, biografic al unei formări în absența maestrilor: "... generația noastră a fost complet lipsită de maestri", își asumă câteva... întrebări etern valabile în toate timpurile. Întrebările sunt puse din perspectiva trăirii imperativului timpului care lucra pentru atomizarea individului. Singurul mod de a refuza istoria gregară era chemarea actului culturii ca un univers paralel mai real, însă, decât universul totalitar care a proliferat într-un adevărat ritual al "formării" omului nou: "Am încercat să viețuiesc în cultură ca un om liber (...) ca unul care devine prin cultură mai mult decât ea și, în cele din urmă, chiar mai mult decât el". Suprațema cărții este cea a (in)formării, a creșterii, deci implicit textul ne propune un proiect paideic. Discursul orgolios despre sine și ceilalți, (Prietenii), aceștia, ceilalții luminând Sinele autorului, **Zbor în bătaia săgeții** este o carte vie în care trăirea livrescului propune o biografie exemplară a unei generații ce s-a salvat de canoanele propagandistice prin cultură și mai ales prin prieteni, prietenia având aici o conotație care ne trimite din nou la cultură ca "atmosferă exaltată și binecuvântată a prieteniei îndrăgostite".

Scriptura cărții e marcată, chiar la nivelul stilistic de tema prieteniei care impune discursului o anumită urgență. Cartea se scrie parcă singură într-un timp record, "fiindcă ea era deja scrisă" la dimensiunea oralității colț-viale care a precedat scripturalitatea. "Ce-ar fi să încerci a încheia până la 2 octombrie, o schiță a eseuului despre sine, deși **"de nobis ipse tacemus"** i se adresa într-o carte poștală un prieten (Dan Waniek). Primită provocarea, cartea se lăsa scrisă în trei luni.

Marile întrebări - temă ale cărții, la care autorul are răspunsuri, ar fi, în linii generale, trei: Relația dintre Orient-Occident pe care o "închide" cultura românească, când într-o "deschidere" spre spiritul Apusului, când într-o "închidere care se deschide" în toposul autarhic balcano-

moderne).

A treia întrebare - temă, poate cea mai angajată afectiv, este cea care aproximează un răspuns la căutarea sensului vieții, a statutului ontologic al ființei. Cel mai bun răspuns la această întrebare ar fi ca ea, întrebarea, să nu se mai pună. Așa cum sensul operei este

liniștea ideii care se impune ca un model de implicare în actul de cultură ca proiect soteriologic utopic în concretețea sa. Încrâncenare, orgoliu? Și una și alta. Filosoful declară că a trăit într-o încrâncenare permanentă și că îl deprima spusele lui Noica după **Învățăturile lui Neagoe Basarab** "... că numai cine nu are îndârjire îl vede pe Dumnezeu".

Îndârjirea ca stare existențială a ținut cam până în septembrie 1989, după care a intervenit o stare mentală, radical diferită, de iubire față de celălalt, de prieten, trăirea deci într-un spațiu în care orgoliul genialității însemna acel "primus inter pares" "...noi nu concuram pe nimic, dar emulam de o manieră senzațională. Adică nu voiam să fim mai buni decât celălalt, dar voiam să fim buni în ceva".

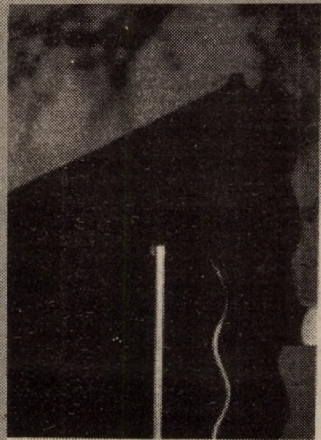
Cartea lui H.R. Patapievici este și un răspuns care se caută astăzi la destinul neamului, răspuns care vizează "salvarea noastră în raport cu transcendența" și pe de altă parte, dar nu în ultimul rând "salvarea noastră în secol". S-a spus că autorul acestei cărți e o inteligență livrescă, că aluneacă "cu grație pe texte celebre de la Pavese la Nietzsche, Heidegger, Kant, Malraux, Eliade, Blaga etc. Plonjarea într-o intertextualitate marcată de neliștea trăirii întru Idee, conferă discursului lui Patapievici autenticitate și instituie, cum spuneam, un proiect paideic. Patosul rostirii se ordonează într-o arhitectură "epică", o "epică" filosofică, susținută și stilistic în frază, aș zice, muzicale.

Cartea lui H.R. Patapievici s-ar putea caracteriza printr-o parafrază după Radu Petrescu care afirma că orice operă este o eliberare de lumină, nu de neguri.

Aceste lumini ale preaplinului său sufletesc ni le dăruiește autorul cu generozitatea oficerii unei împărășanii. Harul epifanic al cărții desprebucăvântata "prietenie îndrăgostită" provoacă și întregire orizontul de așteptare al lectorului.

Ioan MARIȘ,
Universitatea "Lucian Blaga", Sibiu

H. -R. Patapievici



Zbor în bătaia săgeții

HUMANITAS

mioritic, există în carte o apologie a Occidentului, a generozității sale culturale ca model paideic (cf. și teoria maioresciană a formelor fără fond) pus în paranteză de unii din marii noștri cărturari "Adevărul de mâine ar putea să nu fie occidental: cadrul exercitării lui, în conștiință, și forma aprehendării, vor fi în siguranță. Reluând tonul unei apoteogme celebre, voi spune că secolul al XXI-lea va fi occidental în spirit, sau nu va fi deloc". A doua întrebare (în ordinea textului ar putea fi prima) este aceea a raportului dintre copie și original, autorul pledând pentru trăirea copiei ca original, altfel spus este pusă aici întrebarea sincronizării noastre. (cf. E. Lovinescu, Istoria civilizației române

să realizeze actualitatea prezentului și sensul vieții este să actualizeze prezentul ca eternitate a fiecărei clipe: Dacă nu trăim fiecare clipă, lăsându-ne trăiți de ea, am murit de mult "Nu suntem contemporani cu prezentul nostru, pentru că nu îl trăim, ci altceva decât noi, o putere impersonală, ne trăiește. Dacă am trăi cu adevărat am fi eterni. Dar noi suntem trăiți, și de aceea murim. Trăiți - adică supti, consumați, uzați, restituiți obiectivității". Prezentul uzual ce ne consumă devine "cel mai recent trecut". Meditațiile lui Patapievici nu sunt, desigur, originale. Ele își revendică "paternitatea" la nivelul trăirii, al punerii lor în pagină cu maximum de efect. În toate meditațiile sale întâlnim ne-

Medias

Un pedagog al aromânilor

În efervescenta spirituală dintre anii '30-40, la Mediaș își desfășoară activitatea o serie de tipografi, editând ziare, cărți, reviste într-un număr care în orașul de pe Târnava Mare va fi greu de egalat.

Între cei mai laborioși editori ai vremii, în afară de W. Recker, binecunoscutul patron sub sigla căruia apar importante reviste și publicații ale deceniului patru, Carol Feder rămâne unul din numele de referință, mai cu seamă pentru orientarea sa spre beletristică. Dintr-un număr mai mare de titluri, reținem apariția aici, a volumelor de versuri semnate de poezii Florin Dumitrana și Emil A. Chiffa, un volum de teatru semnat de dramaturgul E. Beureșan, precum și patru volume, datorate lui N. Popescu-Vaidomir, reputat profesor de istorie, venit la Mediaș cu experiența unor ani petrecuți la Grebena, în Macedonia.

Nicolae Popescu-Vaidomir, ca și poezii medieșeni Gh. Munteanu, George Popa, Horia Lupu, Schuster Dutz este, chiar dacă o perioadă mult mai scurtă (8-10 ani) legat prin fire durabile de învățământul de pe Târnave, de mișcarea literară și publicistică de aici; deși ialomitean la origine (n. 1908, comuna Vaidomir), între anii 1929-1940 va funcționa la licee din sudul țării, la Călărași, cu o întrerupere de câțiva ani, la sud de Dunăre, numit la liceul românesc din orașul amintit, oraș situat pe versantul răsăritean al Pindului.

Cărțile pe care el le tipărește la Tipografia Carol Feder, cu o singură excepție ("Drepturi românești în Transnistria", Mediaș, 1942) se constituie ca prețioase contribuții la istoria românilor sud-dunăreni, cunoscută din izvoare și documente la fața locului, trăit pe viu printre grupurile răzlețite de aromâni, din Balcani.

Primul din cele trei volume, despre aromâni, "Originea tracă a macedonenilor pre-romani" apare în anul 1943, sub auspiciile ziarului "Macedonia", iar care preia titlul revistei românilor din Peninsula Balcanică cu același nume, și care apare la București, din ianuarie 1888 și până în noiembrie 1889, cu același scop, de strângere a legăturilor politice și culturale dintre românii din sudul și nordul Dunării. În cuprinsul lui, autorul explorează întreaga arie balcanică

unde sunt răspândite grupurile tracie și traco-ilirice, cu cel puțin cinci secole înainte de Hristos. Ele nu sunt puține: 23 de neamuri (în Macedonia, Macedonia nordică, Macedonia apuseană), a căror existență singură răstoarnă teza elenismului Macedoniei.

Bazat pe izvoare grecești și alte argumente de actualitate în vremea sa, N. Popescu-Vaidomir ajunge la concluzia că locuitorii preromani ai Macedoniei au fost tracii și traco-ilirii și, împreună cu romanii, strămoșii românilor macedoneni, ai aromânilor, cum sunt îndeobște cunoscute ei și astăzi. După jumătate de veac și mai bine, de la data la care N. Popescu-Vaidomir tipărește acest volum, te simți surprins de viabilitatea acestei aserțiuni fără dubii: "Românii macedoneni sunt cei dintâi născuți români, pentru că Macedonia a fost prima țară tracă cucerită de romani, și deci, prima țară în care s-au pus bazele noului popor român. În Macedonia a început să se scrie actul de naștere al poporului român - revenind acest merit consulului roman, Paul Emilius, cuceritorul Macedoniei - pentru că să se încheie definitiv pe pământul Daciei, prin pecetea imperiului a marelui împărat Traian".

Celelalte două lucrări ale profesorului N. Popescu-Vaidomir: "Strămoșii românilor macedoneni" (Tipografia Carol Feder, 1944) și o carte care evocă personalitatea marelui împărat Alexandru Macedon, completează fericit această trilogie dedicată fraților noștri sud-dunăreni, cu un destin în istorie atât de dramatic.

În ultima parte a vieții, numele lui N. Popescu-Vaidomir s-a făcut, cu precădere, cunoscut în cercurile bucureștene frecventate de macedo-români, la cenaclul "George Murnu", unde a susținut numeroase conferințe pe tema civilizației ramurii românești sud-dunărene. I-a rămas, în manuscris, și după moartea sa (20 august 1992) se păstrează la Biblioteca Academiei Române, lucrarea "Aria Vlahilor", un studiu elaborat cu acritate de-a lungul a decenii de cercetări științifice. El tratează pe larg toponimia de tip "Vlah", în teritoriile locuite de aromâni. Poate, într-o zi, această lucrare - în felul ei inedită - să aibă șansa de a fi pusă în valoare și tipărită.

Titus Andronic

dr. Ilie Moise

Etnologie de urgență - împliniri și deziderate

Întreagă etnologia românească stă sub semnul urgenței, declanșate, îndeobște, de teama dispariției folclorului, etnografiei și a artei populare. Cele dintâi semnale de alarmă apar în secolul trecut, ele fiind însă bine recepționate și înțelese de personalități de talia lui Hasdeu, S.F.I. Marian, Nicolae Densușianu, sau în secolul nostru de Ion Mușlea. Datorită acestor cititori ai Arhivei Naționale de Folclor la care trebuie să mai adăugăm contribuțiile unor specialiști de mare anvergură de peste munți, precum Ovid Densușianu, C. Brăiloiu sau George Breazu, suntem astăzi posesorii uneia dintre cele mai bogate arhive de folclor din lume. Activitatea lor s-a constituit în tot atâtea momente hotărâtoare în dezvoltarea științei pe care o slujim - fiecare după puterile și posibilitățile noastre. Acești predecesori au strâns zeci de tomuri, au teaurizat, ne-au pus la dispoziție întreg materialul necesar construirii unui edificiu cum n-a mai fost altul! Au realizat temelia, ne-au procurat aproape toate materialele necesare înălțării unui edificiu măreț care să poată da seamă Europei și lumii despre identitatea noastră etnoculturală. Dacă la noi zidul nu se surpă, precum în legenda lui Manole, n-are cum s-o face pentru că această construcție nu avansează! Este minunat, este foarte frumos gestul omagierii predecesorilor, dar sunt sigur că ei s-ar bucura și mai mult dacă le-am continua lucrarea și le-am încununat eforturile cu o sinteză națională - O enciclopedie a civilizației românești de tip tradițional.

Lară noi, noi epigoni!

Peste 5 ani se sfârșește secolul XX. La întâlnirea cu mileniul III etnologia românească nu reușește să aducă cu sine nici o lucrare de sinteză finalizată: - Bibliografia generală a folclorului și etnografiei s-a oprit la 1891 ..., Atlasul etnografic al României zace în sertarele Institutului de Etnografie și Folclor București, iar Colecția națională ... bate demult pasul pe loc. Cât despre o posibilă Enciclopedie a civilizației noastre tradiționale ... nu ne aflăm nici măcar în stadiul de ... proiect. Tentativele ..., inclusiv

cea mai recentă, aceea a lui Alexandru Dobre, au rămas fără ecou, fără răsunet.

Noi, mâine-poimaine, vom fi generația mileniului doi a etnologiei românești, iar cei de după noi se vor întreba ce au făcut bătrânii din secolul trecut pentru civilizația noastră de tip tradițional? Cu ce ne prezentăm, domnilor colegi, la judecata celor din mileniul trei? Atunci noi vom fi considerați doar martorii neputincioși ai dispariției civilizației tradiționale românești, această temelie a identității noastre culturale. Drama culturii populare românești este, indiscutabil, dispariția! Și dispariția este ireversibilă, nu putem s-o oprim noi! Iar ritmul de prefaceri niciodată nu a fost cel de astăzi! Nu au dispărut valori tradiționale în ultimii 50 de ani de comunism câte au dispărut în ultimii 5 ani de democrație! Poate veți spune că bunurile culturale trebuie să circule! Da, așa e! Dar pe mine mă interesează cum! Dispar unicate, valori inestimabile și le regăsești în talciocuri, în turguri de vechituri, nu la marile case de licitații internaționale, nu la bursa adevăratelor valori patrimoniale, acolo unde le este locul.

Sunt întrebări care nu-mi dau pace, cărora singur nu le pot găsi o rezolvare, drept pentru care, iată, le-am adus în fața dv.

În ce mă privește cred că se cuvine mai întâi să ne facem un profund examen de conștiință, să ne-ntrăbăm fiecare, de-adevăratelea - ce-am făcut în ultimii 5 ani? Și să găsim motivația necesară -, dar și posibilități și resurse de a demara urgent acțiunea de salvare a ceea ce se mai poate salva. Necesitatea investigării urgente a tuturor segmentelor de civilizație tradițională este reclamată - așa cum spuneam - de dezvoltarea haotică, pierdută de sub control, a societății românești. Obiectivul major este obținerea unei baze documentare cât mai complexe și complete în vederea completării și elaborării marilor sinteze ale etnologiei românești - Atlasul etnografic și Enciclopedia civilizației tradiționale. Ele vor reprezenta răspunsul, etnologilor români la întrebările privind identitatea, unitatea și continuitatea noastră. Pentru a

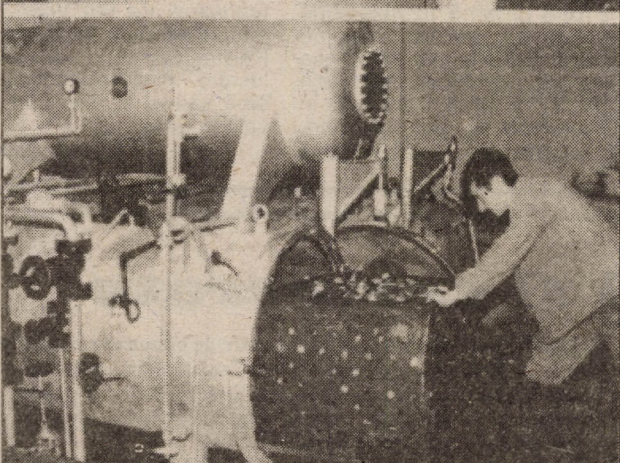
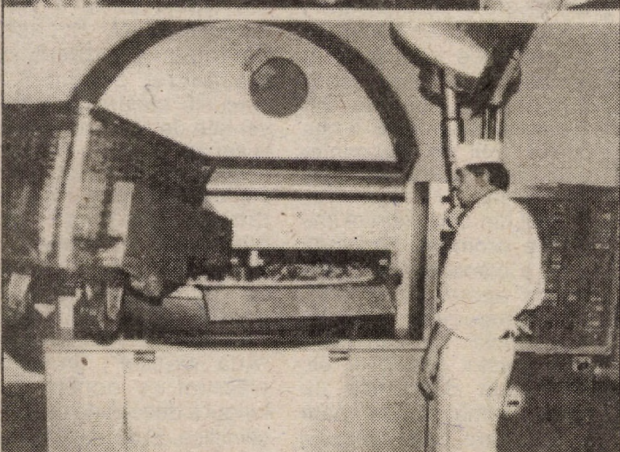
realiza, într-un timp record, o cercetare de o asemenea anvergură, este necesară conjugarea tuturor eforturilor științifice din România (și nu numai!) Și mai ales trebuie să existe, să funcționeze acele vase comunicante care leagă muzeele de instituția de cercetare și de învățământ.

Pornind de la experiența acumulată de colegii de la Atlasul etnografic și de la Dictionarul General al Literaturii Române, coordonatorul este un eminent folclorist român - dl. I. Datcu dar cooptând cercetători și din alte domenii (îndeobște specialiști în prelucrarea pe calculator) vom putea întocmi acel visat chestionar național care să ne permită radiografierea tuturor segmentelor de civilizație tradițional-românească, acum la sfârșit de mileniu II. Acesta presupune patronarea acțiunii noastre de către Academia Română care va numi specialiști și institute de coordonare, un stat major și, evident un cartier general, care să coordoneze elaborarea unei metodologii unitare, cu o terminologie clară, racordate la standardele europene pentru a ne putea face cunoscute rezultatele cercetărilor și în afara granițelor.

Așadar, un stat major, un cartier general, o mare bătlăie pe care trebuie să o câștigăm - bătlăia etnologiei românești cu inertiă, dar și bătlăia pentru câștigarea, recunoașterea și menținerea unui statut științific internațional. Vom, lăsa, astfel, celor de după noi acel instrument de lucru care legitimează orice știință în cazul nostru - o carte de învățătură privind - enciclopedia culturii și civilizației noastre tradiționale. Dacă o vom pierde, va fi una dintre acele pierderi ireparabile pentru cultura românească, pentru definirea noastră culturală, pentru definirea noastră etnică. Și încă ceva: dacă civilizația și cultura noastră tradițională reprezintă un adevărat miracol, un miracol posibil numai datorită unui mare set de circumstanțe favorabile, odată ce miracolul s-a produs, s-a înfăptuit, de-acum suntem responsabili de destinul acestuia, de fapt de destinul nostru: așadar, ce vom face, din noi și cu noi ?!



CENTENAR „SALCONSERV” S.A. MEDIAS



ISTORIE ȘI PREZENT

Din vechile cronică aflăm că măcelarii din Medias erau vestiți încă din secolul al XV-lea pentru produsele lor, căutate și apreciate nu numai în Transilvania, ci și la curțile voievozilor și principilor vremii. Se bucurau de-o faimă care îi situau mereu în fruntea celorlalte bresle. De altfel, voievozii și principii Transilvaniei și chiar împăratul Karol al VI-lea (tatăl Mariei Tereza) i-au ocrotit și sprijinit pe măcelari, acordându-le diferite privilegii. Mai târziu, conducerile orașelor au reglementat exercitarea meseriei de măcelar prin anumite statute și articole, care prevedeau că măcelarii erau obligați să aprovizioneze populația cu carne și preparate din carne proaspete. Dacă produsele erau alterate, erau prevăzute pedepse la bani și confiscarea mărfurilor. Frumoasă zicăre, nu?, comparativ cu prevederile Legii 12/1990.

Într-un registru de socoteli din 1603 al orașului Medias sunt consemnate sub denumirea de *species*, *specierum* sau *aromatorum*, condimentele folosite pentru preparatele din carne.

Măcelăritul devine atât de înflorit la Medias, încât reprezentanții lui cei mai buni sunt cooptați în conducerea orașului. Așa s-a întâmplat în 1657 când măcelarul Ștefan Maurer a fost ales primar.

Organizarea măcelarilor în breaslă a dăinuit până în 1872, când a fost proclamată libertatea meșteșugarilor și a micii industrii. Din această perioadă iau ființă fabrici mai mari cum sunt: *Erste Mediascher Salami Fabrik mit Dampftrieb und Schweine-Mastung Guggenberger et comp.* Medias (în Transilvania), „Fabrica de salam M. Fleischer et comp.”, Fabrica de salam Binder și Zikeli, „Fabrica de salam Josef Theil”. Aceasta din urmă, înființată în 1895 și cunoscând o dezvoltare mai puternică, constituie de fapt nucleul de dezvoltare al actualei societăți comerciale „SALCONSERV” S.A.

La început fabrica avea 6 angajați. * În 1940 funcționa cu 132 de muncitori. * În 1918 a fost vândută lui Fritz Auner. De reținut că prima fabrică de salam și conserve „Fritz Auner” a fost organizată ca societate pe acțiuni. * La 11 iunie 1948 fabrica „Fritz Auner” este naționalizată și trecută în proprietatea statului sub denumirea de „SALCONSERV”. * Între anii 1965 - 1971 și 1980-1989 înregistrează cele mai bune etape de dezvoltare și dotare. SALCONSERV-ul funcționează ca întreprindere de sine-stătătoare până în 1960 când i-au ființat combinatele alimentare, intrând de atunci în componența fostei întreprinderi pentru Industrializarea Cărnii Sibiu.

Din 1991 „SALCONSERV” Medias se desprinde de Sibiu și se dezvoltă independent. La ea se adaugă și „Abatorul” Medias, care înainte de naționalizare fusese abator comun. Reușește să-și mărească producția, să-și diversifice gama sortimentală, să se doteze cu mașini și instalații moderne, care o fac cu adevărat competitivă pe o piață tot mai concurențială.

Evident, pe traiecul unui secol de existență, tehnica și tehnologia de fabricație au înregistrat modificări și îmbunătățiri de la o perioadă la alta. Astfel, la începutul sec. XX, o dată cu introducerea și folosirea gazului metan, tehnologia de fabricare a salamurilor înregistrează prima îmbunătățire majoră. Apoi, montarea unui cazan pentru producerea aburului favorizează trecerea la fabricarea conservelor de carne. În perioada celui de al doilea război mondial, producția conservelor crește simțitor. După naționalizare, producția de mezeluri și conserve evidențiază o altă creștere substanțială prin montarea în anul 1955 a unui cazan tip locomotivă pentru furnizarea aburului necesar fabricației. * Din 1966, producția de conserve se profilează pe fabricarea conservelor de pateuri, în cutii de tablă străină (Lubeca), iar apoi românească, de 200 gr. Tot acum, în tehnologia de fabricație se introduce sterilizarea în autoclave orizontale importate din Polonia. * La mezeluri, prima modernizare semnificativă este legată de montarea, în 1969, a celulelor de fierbere și afumare tip Atmos. * În anul 1993, secția Mezeluri este dotată cu linia de umplere-legare automată „Hoegger Alpina” din Elveția, care utilizează numai membrane artificiale. Se

renunță astfel definitiv la membranele „celofan” din perioada de „glorie” a vechiului regim.

În același an, secția „Salamuri crude uscate” este și ea înzestrată cu o linie de tocare umplere-clipsare Hoegger Alpina - Elveția.

Producția cea mai mare - ne precizează dl. ing. Nicolae Floca, managerul general al societății „SALCONSERV” S.A. Medias - s-a realizat însă în perioada 1970-1978, când s-a ajuns la 15 t/zi într-o gamă de peste 20 de sortimente.

Oamenii - suportul pe care s-au clădit și se clădesc succesele societății „SALCONSERV” SA Medias

Trebuie spus din capul locului că faima și renumele fabricii au avut un suport unic și benefic - oamenii. Înalta prețuire a meșterilor măcelari și mezelari medieneni a înnobit de-a lungul unui secol cartea de vizită a acestei întreprinderi.

Calitatea muncii lor, recunoscută prin calitatea produselor care poartă această marcă, reprezintă și astăzi lucrurile cele mai de preț, de invidiat de orice producător din industria alimentară care se respectă.

Actuala echipă managerială, foarte competentă, bine sudată, formată din ing. Nicolae FLOCA - manager general, ing. Ana MUNTEAN - director comercial, ec. Victoria NILCA și Valentin SEICEAN - lider de sindicat, a reușit să adauge noi dimensiuni sensului continuu al eforturilor și dăruirii colectivului de la SALCONSERV SA Medias.

În această perioadă, aflată sub semnul nefast al tranziției, când aproape toți agenții economici se confruntă cu tot felul de greutăți și piedici, care mai de care mai greu de trecut și de rezolvat, conducerea „SALCONSERV” SA Medias a reușit o performanță aproape incredibilă, care o situează pe primele locuri în ierarhia agenților economici din industria cărnii. Este vorba de realizările financiare de excepție înregistrate în ultimii 5 ani. Astfel, la finele primului an de la constituire, respectiv 1991, a înregistrat un profit net de 111.987.000 lei + în 1992 nivelul aceluiași indicator înseamnă 233.940.000 lei + în 1993 profitul net crește la 928.649.000 lei + în 1994 reprezintă 412.748.000 lei, iar pe primele 9 luni din acest an, profitul brut realizat de „SALCONSERV” SA Medias a fost de 1.465.000.000 lei.

Nu vrem să influențăm pe nimeni, dar dacă este s-o spunem pe-aia dreptă, atunci aceste cifre elocvente constituie cea mai sigură garanție pentru cei care doresc să-și investească cuponul nominativ sau certificatele de proprietate.

Societatea „SALCONSERV” SA Medias se află pe lista marii privatizări și are un capital social de 7.000.247.545 lei.

În prezent, în cele trei secții ale societății, „Mezeluri curente și conserve de pateu”, „Salamuri crude uscate tip salam de Sibiu” și „Abatorul” - lucrează în medie 370 oameni care produc peste 70 sortimente: specialități din carne, preparate din carne fierte și afumate, conserve din carne și pateuri.

De remarcat că, principalele investiții făcute în anii din urmă - achiziționarea celor două linii HOEGGER ALPINA - Elveția, care asigură obținerea unei game diversificate de tipodimensiuni la salamurile crude uscate și la mezelurile curente, precum și dotarea spațiilor de răcire cu instalații Zanotti - Italia, conferă societății comerciale „SALCONSERV” SA Medias atribuțiile modernizării și eficienței, alinierea ei la nivelul exigențelor și standardelor europene în domeniu.

Ioan VIDRIGHIN

Montaj foto: Fred NUSS



s.c. Monalisa

VINDE en gros și en detail,

*Încălțăminte,*la cele mai avantajoase prețuri,
prin magazinul *Dardlee*, de pe
str. Turnului nr. 20. -2342-**s.c. SLOVENROM-TRAK SRL**

vinde en gros și en detail

piese auto: tractoare Universal,
ARO, Dacia, prin magazinul din loc.
Arpașu de Jos, jud. Sibiu (situat pe artera
Sibiu-Brașov, lângă șosea) -2350-

Tel. 212 - Arpașu de Jos

Tel. 068/16.34.14 - sediul firmei Brașov

S.C. ȘOFERUL AMATOR S.A. SIBIU

str. Oborul de vite nr. 7

organizează **licitație**, în data de 30
noiembrie 1995, ora 9, pentru închirierea
următoarelor spații:

- ▼ atelier mecanic 146 mp
- ▼ spațiu de depozitare 2 încăperi - 100 mp
- ▼ spațiu pentru 3 birouri - 50 mp
- ▼ spații parcare în aer liber pe piste betonate
- ▼ închiriem 3 autoturisme

În cazul în care nu se închiriază la prima
licitație, se repetă în fiecare joi, din luna
decembrie 1995.Licitația se ține la sediul unității din str.
Oborul de vite nr. 7, telefon 41.78.75. -2354-Asociația salariaților și membrilor
conducerii **PANDOR SIB** S.A. Sibiu,cu sediul în Sibiu, str. Dorului nr. 1,
convoacă Adunarea Generală a
Acționarilor, la sediul asociației, în
data de 23.11.1995, ora 14, cu
următoarea ordine de zi:

- subscrierea în numerar pentru
constituirea avansului de cumpărare a
acțiunilor contractate cu FPS. -2353-

s.c. MEDIA TRADING SRL

vă oferă:

- Bere Timișoreana (nepast.) - 525 lei
- Timișoreana (steriliz.) - 647 lei
- Timișoreana (specială) - 915 lei
- Bere Regun - 619 lei
- Silva - 729 lei
- Bere Bergenbier - 665 lei
- Hopfen König - 785 lei
- Bere Ursus Premium - 722 lei
- Ursus Pils - 544 lei
- Bere Astoria (steriliz.) - 575 lei
- Zarand (steriliz.) - 498 lei
- Zarand (nepast.) - 445 lei

Prețurile nu includ TVA.

Comenzi la tel.: 22.94.05, 22.96.46.

Sediu: str. Frigoriferului nr. 2 -2142-

s.c. PECO S.A. Sibiu

angajează

gestionaripentru Depozitul
"PECO" Sibiu -2352-

Condiții de studii conform Legii 22/69.

Condiții de salarizare avantajoase.

Relații la telefoanele 43.35.41, 43.08.05

RUDH

ROMÂNIA S.R.L.

vă oferă

sistemul de gătit instantaneu
PLANETA - RUDHVasele noastre costă numai:
410.000 lei - setul mic
570.000 lei - setul mijlociu
1.150.000 lei - setul mare

Și pot fi plătite în sistemul

O RATĂ ÎNCASATĂ = O PIESĂ LIVRATĂ
Un sfat: Nu cumpărați mai scump!

Tel: 01/211 33 97, 211 33 98, 211 33 99 -2355-

Magazinul**LOTUS DE AUR**

str. Berăriei - colț cu str. Lucian Blaga

**OFERTĂ SPECIALĂ
DE SEZON**

- ÎMBRĂCĂMINTE
- ÎNCĂLȚĂMINTE

pentru bărbați, femei și copii!

CALITATE SUPERIOARĂ !**PREȚURI AVANTAJOASE !**Cumpărați acum de la **LOTUS DE AUR !** -2258-**AGENȚIA APĂ-CANAL SIBIU**

cu sediul în str. Eschil nr. 6

anunță concurs, în data de 21 noiembrie
1995, ora 8, pentru ocuparea unui post de
ELECTRICIAN, la Stația de Epurare Șelimbăr.

Condiții de încadrare:

- bărbați, vârsta maximă - 40 ani
- pregătire: liceu de specialitate sau școală profesională

Cererile vor fi depuse la sediul Agenției Apă -
Canal, până în data de 20 noiembrie 1995.

Relații suplimentare la tel. 22.29.16, int. 120. -2346-

*Cooperativa**Măgura Cislădie*

str. Patrioților nr. 3

caută asociat pentru unitățile:
croitorie, uz casnic, marochinărie,
unități ce se află în Complexul de
servire din str. Stejarului f.n.
Suntem de acord și cu diversi-
ficarea activităților acolo unde
este cazul, chiar la propunerea
dumneavoastră.Mai suntem dispuși să anga-
jăm personal sau să facem
asociere și pentru unitățile:
reparații încălțăminte, brută-
rie, ceasuri, SCV. -2343-**SUBSCRIEȚI ACUM :**Toate centrele de subscriere vă stau la dispoziție
pentru a vă depune cupoanele nominative
și/sau certificatele de proprietate la
FONDUL PROPRIETĂȚII PRIVATE III TRANSILVANIA
Relații la tel: 069/214650**ÎMPREUNĂ CU NOI VEȚI CÂȘTIGA !****Centre de subscriere:**

Sibiu, P-ța Unirii nr. 10, Hotel „Bulevard”, FPP 3 TRANSILVANIA - reprezentanța Sibiu, tel. 069/21.57.11; Sibiu, șos. Alba Iulia nr. 51 bl. 3 (BANKCOOP SIBIU), tel. 069/22.85.55; Sibiu, str. Rahova nr. 24, sc. A, bl. P17, parter (S.I.V.M. ROMINTRADE S.A.), tel. 069/44.34.69; Sibiu, Piața Mică nr. 5 (Cooperativa de credit „Progresul” Sibiu), tel. 069/21.18.09; Medias, str. Turnului nr. 1 (S.C. CONFORT DINICĂ & CO. S.N.C.), tel. 069/82.14.16; Medias, str. Axente Sever nr. 4 (BANKCOOP MEDIAS), tel. 069/82.10.35; Avrig, str. Samuel Brukenthal nr. 32 (BANKCOOP AVRIG), tel. 069/55.08.29; Tâlmăciu, Piața Textilelor bl. 1 (BANKCOOP TÂLMACIU), tel. 069/55.57.44; Agnita, str. 1 Decembrie nr. 1 (Cooperativa de credit Agnita), tel. 069/51.04.30; Bazna, str. Băilor nr. 334 (Cooperativa de credit Bazna), tel. 129; Cartă, str. Principală nr. 93 (Cooperativa de credit „Albina” Cartă), tel. 113; Copșa Mică, Aleea Castani bl. 5 (Cooperativa de credit „Axente Sever” Copșa Mică), tel. 069/84.00.10; Dumbrăveni, str. T. Cipariu nr. 3 (Cooperativa de credit Dumbrăveni), tel. 069/86.56.25; Miercurea Sibiului, str. Măcelarului nr. 211 (Cooperativa de credit Miercurea Sibiului), tel. 146; Nocrich, str. Principală nr. 156 B (Cooperativa de credit Nocrich), tel. 139; Ocna Sibiului, str. Băilor nr. 5 (Cooperativa de credit Ocna Sibiului), tel. 069/54.15.05; Râșinari, str. Principală nr. 841 (Cooperativa de credit „Visarion Roman” Râșinari), tel. 069/55.72.87; Roșia, str. Principală nr. 22 (Cooperativa de credit Roșia), tel. 140; Săliște, Piața Junilor nr. 1314 (Cooperativa de credit Săliște), tel. 069/55.33.47; Șeica Mare, str. Sibiului nr. 256 (Cooperativa de credit Șeica Mare), tel. 139; Cislădie, str. Băilor nr. 1 (Cooperativa de credit Cislădie), tel. 069/56.14.81.

Dacă sunteți în dilemă pentru ce societate să optați la subscrierea în vederea privatizării, vă recomandăm

S.C. SOMETRA S.A. Copșa Mică.

Puteți fi siguri că acțiunile deținute de S.C. SOMETRA S.A. Copșa Mică vă vor aduce anual venituri.

În anul 1994 cifra de afaceri a fost de 56 miliarde lei, iar beneficiul de 3.595.738 mii lei.

Puteți subscrie pentru S.C. SOMETRA S.A. Copșa Mică la Oficiul Poștal din Copșa Mică, între orele 7-20 și la orice centru de subscriere din țară.

Informații suplimentare la telefon 84.03.20/433.

REGIA AUTONOMĂ - ADMINISTRAȚIA JUDEȚEANĂ DE DRUMURI ȘI PODURI SIBIU

str. Morilor nr. 51, tel. 21.08.84, fax 21.00.95

ORGANIZEAZĂ LICITAȚIE PUBLICĂ DESCHISĂ pentru adjudecarea execuției lucrărilor publice.

➔ Pasaj superior pe DJ 105 G peste CF la Podu Olt

➔ Deviere DC 60 inclusiv pod peste râul Olt regularizat

Garanția de participare la licitație - 50.000.000 lei

Licitația va avea loc în data de **7 decembrie 1995, ora 10**, cu oferte plic închis care se vor depune la sediul regiei, până în data de 6 decembrie 1995, ora 12.

Ofertanții interesați pot obține informații suplimentare și procura documentele de licitație la sediul societății, începând cu data de 17 noiembrie 1995, contra sumei de 250.000 lei

S.C. Cema S.A.

str. Podului nr. 127

anunță organizarea unei licitații pentru acordarea în locație de gestiune a cantinei societății, în data de 28 noiembrie 1995, ora 9, la sediul societății.

Persoanele fizice sau juridice, care doresc să participe la licitație, trebuie să depună până în data de 27 noiembrie 1995, o garanție în sumă de 320.000 lei, la casieria societății sau în contul nostru deschis la Banca Comercială - Sucursala Sibiu - cu nr. 30.19.1.01.01.

Preț de strigare - 3.200.000 lei
Documentația de licitație se poate achiziționa de la Biroul Financiar, zilnic între orele 7-13, contra sumei de 15.000 lei.

Relații suplimentare se pot obține la sediul societății sau la telefon 43.40.00, int. 22, 24.

ADMINISTRAȚIA FINANCIARĂ SIBIU

cu sediul în B-dul Victoriei nr. 1
anunță scoaterea la **concurs** a următoarelor posturi:

- agenți fiscali

Condiții: - studii medii
- vârsta minimă 21 ani
- să îndeplinească condițiile pentru a primi gestiune
Relații la telefon 21.77.11, interior 213.

JUDECĂTORIA SIBIU

vinde la **LICITAȚIE PUBLICĂ**,

luni, 20 noiembrie 1995, ora 10, la sediul Judecătoriei Sibiu, cam. 32 - Executori Judecătorești, B-dul Victoriei nr. 11, următoarele bunuri mobile, ce fac obiectul dosarului execuțional nr. 3639/94 - debitor S.C. AVICOLA S.A. Sibiu:

- ➔ Autocamion cu nr. înmatriculare 31-SB-6266
- ➔ Autocamion cu nr. înmatriculare 31-SB-6066
- ➔ Autocamion cu nr. înmatriculare 31-SB-206
- ➔ Autodubă transport persoane cu nr. înmatriculare 31-SB-6064

Pot participa la licitație orice persoane fizice și juridice interesate.

Informații suplimentare la sediul Judecătoriei Sibiu, cam. 32, telefon 41.71.04.

MICA PUBLICITATE

PIERDERI

- * Pierdut legitimație eliberată de Direcția de Poștă și Telecomunicații Sibiu, pe numele Crivăț Ioan. O declar nulă (21.049)
- * Pierdut carnet sănătate pe numele Lăcătușu Traian. Îl declar nul (21.078)
- * Pierdut carnet șomer pe numele Nicu Constantin. Îl declar nul (21.104)
- * Pierdut carnet șomer pe numele Popa Mihaela. Îl declar nul (21.055)
- * Pierdut certificat înmatriculare Camera de Comerț firma PROFIL SRL Sibiu, sub numărul 332/1053/1992 și cod fiscal aceeași firmă sub numărul 791.398. Le declar nule (21.054)
- * Pierdut carnet șomaj seria 381175-1 pe numele Preda Adrian. Îl declar nul (21.125)

ÎNCHIRIERI

- oferte -

* S.C. GEROTOUR SRL închiriază autocare marca NEOPLAN, pentru transport intern și camion de 15,5 tone. Telefoane: 43.60.47, 43.69.80 (19.528)

Ofertă spre închiriere apartament în Tereziu. Telefon - 44.62.28 (20.831)

Inchiriere rochițe mireasă, costume carnaval. Hipodrom. Telefon 44.62.28 (20.831)

* Ofer spre închiriere spațiu comercial dotat corespunzător pentru produse alimentare și un chioșc. Vad comercial bun. Telefon 44.80.71

* Ofer pentru închiriat casă nemobilată, plată anticipat. Telefon 44.81.93 (21.107)

* Dau în chirie spațiu 40 mp, demisol, lambrit, elegant, telefon, exclus bar, zona Calea Dumbăvii. Telefon 42.21.36 (21.106)

* Primesc în gazdă două fete. Telefon 22.45.40 (21.134)

* Închiriez spațiu de 70 mp în casă, unei firme pentru mică producție, depozit sau sediu. Telefon 43.12.39, după ora 16 (21.132)

* De închiriat o garsonieră în București. De vânzare un rucsac cu cadru turist. Informații-Sibiu, telefon 21.80.09 (21.151)

* Primesc două fete în gazdă sau doi băieți. Telefon 41.40.88 (21.154)

- cereri -

* Doresc să închiriez apartament în București, ultracentral, cu telefon, mobilat, elegant. Telefon 069/42.18.98 (21.079)

* S.C. MATCOM SRL închiriază Mercedes 14,5 tone, 650 lei/km + 4000 lei/oră staționare; Raba 10 t (dubă), 450 lei/km + 4000 lei/oră staționare. Relații-telefon 069/43.88.98 (21.100)

* Caut pentru închiriat biliard pentru bar, Turnișor. Telefon 22.86.39 (21.094)

* Firmă închiriază garsonieră sau două camere, la parter, subsol, în zona Gării sau central. Telefon 43.75.42 (21.138)

SCHIMBURI DE LOCUINȚE

* Schimb două apartamente a două camere fiecare, zona V. Milea, cu casă și curte, de preferat zonele Alba Iulia, Ștefan cel Mare, Calea Dumbăvii, 11 Iunie. Telefon 41.16.76, orele 20-22

CERERI DE SERVICIU

* Angajez femeie vârsta între 30-50 ani, pentru menaj și îngrijirea unei femei bolnave. Telefon 22.66.89 (20.905)

* Tânără, îmi ofer serviciile la o firmă - liceul economic cu diplomă de bacalaureat și diplomă de secretară-dactilografă. Telefon 48.89.39 (21.076)

ANGAJĂRI

* S.C. PRONTO UNIVERSAL SRL, telefon 22.15.46, angajează agent comercial posesor de autoturism, cu telefon la domiciliu, vârsta maximă 30 ani, minim studii medii (20.956)

Angajez tapiter, minim 5 ani vechime. Telefon 43.43.74 (21.020)

Firma BETEX PROD., specializată în broderie computerizată, cu sediul în Tâlmăciu, angajează de urgență croitorese, cu studii în acest domeniu. Se asigură condiții de salarizare excelente și transportul în Tâlmăciu pentru persoanele cu domiciliul în Sibiu. Informații, zilnic, telefon 069/21.44.34 (21.068)

Societatea comercială CIBINIUM SRL angajează MECANICI UTILAJE, cu experiență. Telefoane: 22.96.32 și 22.81.11 (21.126)

* Angajăm vânzătoare. Telefon 41.17.55 (21.038)

Societate comercială angajează bucatar calificat cu experiență. Relații-telefon 21.70.25 (21.127)

* N&W MODA PROD angajează confecționere și personal CTC cu experiență. Telefon 21.23.75 (21.160)

* Angajăm inginer și maistru constructor. Telefon 42.16.95 (20.877)

* Angajăm confecționere cu experiență, pentru producție serie. Telefoane: 21.39.29, 21.17.79 (20.827)

* Angajez vânzătoare chioșc, zona Rahovei. Telefon 42.77.47, după ora 15 (21.077)

* Angajăm fată cu liceul economic sau școală comercială, ca vânzătoare în bar. Informații: Lupeni 100, la bar (21.073)

* S.C. PUTNA SRL Sibiu, telefon 42.08.57, str. Putnei 3, angajează brutar cu experiență, bărbat sau femeie (21.143)

* Societate comercială angajează agenți comerciali sezonieri. Telefon 42.53.04, după ora 18 (21.145)

* Firma germană angajează contabil cu experiență. Telefon 55.92.73 (21.150)

PRESTĂRI SERVICII

* Călătorii de vis în GERMANIA prin BETACO

- zilnic pe rutele: București-Ploiești-Brașov-Făgăraș-Sibiu-Sebeș-Deva-Arad-Nürnberg-Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim-Frankfurt-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund-Siegen-Hannover-Hamburg, și în țările: Franța, Belgia, Olanda, Scandinavia. În curând plecări și din Cluj, Tg. Mureș, Bistrița-Năsăud, Mediaș, Sighișoara. Relații și rezervări în Sibiu: Frații Grachi nr.12, telefon 21.04.16; Frații Grachi nr.16 A, telefon 21.21.27; str. Hegel nr.4, telefon 43.15.89; MERIDIAN, Piața Mare nr.12, telefon 21.52.34; PRIMA ARDELEANĂ, Piața Unirii nr.1, telefon 21.17.88; PĂLTINIȘ, Tribunei nr.3, telefon 43.28.53 (20.596)

Firma TOURING EURO-PABUS, prin MERIDIAN SIB, transportă zilnic în condiții excelente - prețuri avantajoase - rute diferite, persoane în Germania, Franța, Belgia, Olanda, Scandinavia. Asigurări medicale. Telefon 21.52.34 (20.155)

Zilnic în Germania, prin CEHIA și AUSTRIA. Vize, transport în Austria. Telefon 22.93.50 (19.912)

Autorizat execut lucrări construcții: zidărie, tencuieli, stropi zugrăveli, faianță, gresie, pardoseli, mozaic, la prețuri avantajoase. Telefon 48.24.04 (21.017)

FIATEST - CENTRU EDUCAȚIONAL - Filiala Sibiu, B-dul Victoriei 8-10, telefon 43.74.74; orele 14-17; 42.75.88, după ora 18, organizează cursuri de limbă engleză pe nivele: începători, mediu, avansați - pentru elevi, studenți, adulți, societăți comerciale, instituții, începând cu data de 1 decembrie. Locuri limitate! (21.032)

CONSULTMED SRL execută jaluzele orizontale-verticale. Angajăm agenți comerciali. Condiții avantajoase. Telefon 43.57.60 sau 48.19.84 (20.550)

* ATLASIB efectuează zilnic transport de persoane în Germania, în condiții de confort și siguranță, la prețuri acceptabile, pe rutele: Nürnberg-Heilbronn-Stuttgart-Karlsruhe-Augsburg-Ulm-Mannheim-Frankfurt-Siegen-Köln-Düsseldorf-Dortmund. Plecări zilnice din Sibiu și Mediaș. Eliberăm asigurări medicale. Închirieri autocare pentru grupuri, la tarife negociabile. Informații: 069/22.92.09; 22.92.24; 81.17.75 (19.846)

* Transport marfă 2,5 tone. Telefon 42.18.31 (20.203)

* Transport marfă o tonă. Telefon 43.80.13 (20.777)

SCHINKER REISEN

EFFECTUEAZĂ TRANSPORT autorizat, regulat, de persoane spre Germania. Preț convenabil, confort deosebit. Plecări săptămânale - joia.

Informații și rezervări locuri, la telefoanele: 22.37.33 - 86.51.94 - Filiala ACR Sibiu 44.73.59 -2349-

* Firma IMPEX efectuează transport de persoane pe ruta: Nürnberg-Regensburg-Ingolstadt-München-Augsburg-Ulm-Frankfurt-Köln-Düsseldorf-Essen-Dortmund-Siegen-Hannover-Göttingen-Hildesheim. Informații: 069/21.17.44, 41.49.79, 43.93.93 (19.334)

* TRANS-EUROPA Sibiu, str. N. Bălcescu 41, telefon 21.12.96 și 21.03.64, și Frații Grachi nr.16 A, telefon 43.88.07, efectuează transport de persoane, marți-joi și sâmbătă, pe ruta: Nürnberg-Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim-Frankfurt. Întoarceri, vineri, sâmbătă și luni. Reducere la dus-întors 30.000 lei, elevi, studenți și pensionari, 20.000 lei. Eliberăm asigurări medicale (20.261)

* Transporturi 10 tone. Telefon 22.77.20 (20.822)

* Transport marfă microbuz o tonă. Telefon 22.16.96 (20.811)

* Transport persoane în Germania. Plecarea duminică la ora 7 din fața Bisericii de la Gară. Informații-telefon 43.06.80 (20.983)

* Firma GABOR REISEN transportă persoane: Sibiu-Germania și retur, cu autocare BOVA, noi. Condiții deosebite: tv/video, aer condiționat, toaletă. Plecări de două ori pe săptămână. Orașe de destinație: Nürnberg-Heilbronn-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim. Relații și rezervări, zilnic, la telefon 43.89.61, precum și la Agenția firmei din str. Frații Grachi (lângă Consulatul german), telefon 43.69.10

* Firma PEȘTIȘORUL transportă persoane și pachete în și din Germania, pe rute diferite, prețuri avantajoase, confort sporit. Informații - 43.65.93 (18.199)

* Argăsim piei, curățăm, vopsim, reparăm haine blană și piele. Telefon 43.87.36 (20.815)

* TRANSPORT MARFĂ cu autocamioane de 6 tone și 3,5 tone. Telefoane: 43.76.76, 43.70.52, 43.17.24 (20.810)

* S.C. KYKY SRL Sibiu vă invită la Istanbul miercuri, 22 noiembrie 1995. Telefon 21.56.02 (21.146)

* TAVI REISEN transportă călători, colete, sâmbăta, în Germania. Confort deosebit. Tarife convenabile. Telefoane: 069/43.11.57, 43.98.49 (21.153)

* Firmă serioasă de construcții executăm tencuieli, zugrăveli, montări faianță, gresie și multe altele. Telefon 48.28.53 (21.155)

* Ofer credite rapide pe termen scurt. Telefoane: 44.34.69, 44.34.84 (20.784)

În 20 noiembrie 1995 își începe activitatea BIROUL NOTARIAL din str. Mitropoliei nr.7, Sibiu, telefon 21.41.34. Notar public DAN VALERICA. Program cu publicul: luni-vineri 9-16, sâmbăta 10-12. Urgențe - telefoane: 21.41.34, 42.00.56 (20.976)

Consiliul Local al comunei Slimnic organizează licitație pentru închirierea, în locație de gestiune, a morii din satul Ruși, în ziua de 30 noiembrie 1995, ora 12, la sediul consiliului local (21.158)

* Doriți o sinceră prietenie? Sunați acum la telefon 069/44.34.69. Agenția matrimonială ATHENA vă așteaptă (20.864)

* Meditez limba engleză copii cl. I-IV și începători. Telefon 42.09.78, după ora 17 (20.997)

* Schimb grădină 1400 mp cu microbuz și autoturism. Telefon 44.26.80 (20.855)

* Comitetul de conducere C.A.R.D. "Cibin-Brazi" din Sibiu, str. Patrioților nr.15, invită membrii asociației care nu și-au achitat cotizația pe anul în curs - total sau parțial - să se prezinte la sediul asociației pentru achitare, în zilele de luni, miercuri sau vineri între orele 8-18 (20.979)

* S.C. CRINUL ALB Agnita anunță pierderea certificatului de înmatriculare cu nr. 1491/1993 și îl declară nul (0108714-A)

* Transport o persoană la Nürnberg sau München, pe data de 20 noiembrie. Telefon 42.27.57 (21.105)

* Meditez limba engleză orice nivel. Telefon 22.42.82 (21.097)

* S.C. POMAS SRL, Nou nr.467, majorează adaosul comercial de la 0 % la 150 % (21.095)

* Meditez limba germană. Telefon 44.18.28 (21.092)

* Doamne sau domnișoare care doresc căsătorie în Germania-Elveția, cunoscătoare minim germană-engleză: sunați la 42.90.48, după ora 17, zilnic; fără comision două poze color autentice. Rog seriozitate (21.047)

* Văduvă, 60 ani, fără obligații, situație materială, doresc cunoștință domn apropiat vârstei. Căsuța poștală 811, Oficiul poștal 7, Brașov (1165-D)

* Consiliul Local Loameș scoate la licitație Magazinul mixt din satul Mândra, în data de 30 noiembrie 1995, ora 10 (21.116)

* S.C. CRIBA SRL, cu sediul în Sibiu, Alea Turnu Roșu, bloc T1, ap. 14, este citată în calitate de părată pretenții la Judecătoria Sibiu, ora 8, pentru termenul din 28 noiembrie 1995, în proces cu S.C. MONISTAR SRL, dosar-civil 466/1995 (21.139)

* STERHARTT MARIA ETELKA domiciliată în Mediaș, str. Târnavei nr.1, este chemată în data de 28 noiembrie 1995, ora 8, la Judecătoria Mediaș, pentru depunerea termenului din str. Târnavei nr.1 (21.131)

* S.C. ALLIDA SRL anunță practicarea unui adaos comercial de până la 50 %, începând cu data de 16 noiembrie 1995 (21.147)

CUMPĂRĂRI

* Cumpăr valută. Telefon 42.37.70 (20.293)

* Cumpăr ceasuri vechi de buzunar, pendule, alte ceasuri deosebite și defecte, ilustrate, monezi, decorații, ceramică veche, mobilă, alte obiecte antice. Telefon 43.26.50 (20.434)

Cumpăr garsonieră sau apartament două camere (chiar și ocupat). Telefon 21.19.94

Cumpăr mobilă antică, ceasuri, pendule, plată deosebită. Telefon 069/21.43.86 (20.618)

Cumpăr orice fel de valută. Ofer maxim. Ofer DM pentru dolari. Telefon 42.10.69 (20.800)

Cumpăr mobilă veche; tablouri pe pânză, lemn, carton, tablă; ceasuri pendulă, de postament; icoane deosebite. Plata conform catalogului. Telefon 42.71.68 (20.853)

Cumpăr mărci sau dolari, preț excelent. Telefon 44.84.09 (20.913)

Cumpăr Dacia. Telefon 43.11.93 (20.748)

* Cumpăr garsonieră. Ofer 12 milioane lei. Informații la telefon 069/43.69.50 (20.776)

* Cumpăr circa 1000 mp teren pentru construcție în zona Sub Arini. Telefon 42.74.18 (20.989)

* Cumpăr valută. Telefon 43.53.32 (20.996)

* Cumpăr valută. Telefon 069/41.77.77 (20.973)

* Cumpăr garsonieră. Telefon 44.09.35 (21.082)

* Cumpăr furnir nuc cu lățimea minimă 15 cm. Telefon 42.73.38 (21.142)

* Cumpăr apartament două camere sau garsonieră, preț convenabil. Telefon 069/22.39.15 (21.163)

VÂNZĂRI

* Vând blană KARAKUL și PALLIDOR.dentar. Telefon 44.21.16 (20.998)

Vând casă central Sibiu și casă în Marpod. Telefon 44.75.56

S.C. SMERALDA SRL vinde din producția proprie saltele cu arcuri tip Relaxa, 80/190 cm, preț 104.000 lei cu TVA. Str. Faurului nr.19, telefon 21.59.96 (20.703)

Încălțăminte Clujana - en gros și en detail. Sibiu, str. Avram Iancu 8 (21.79)

Vând tv color, combină frigorifică electronică, ladă frigorifică, frigider. Telefoane: 48.87.60, 43.69.89 (20.809)

S.C. DIALEX IMPEX SRL vă oferă un bogat sortiment de vinuri, lichioruri, vodcă, rom, bere, la prețuri avantajoase. Vă așteptăm pe str. Bălea nr.37 (1160-D)

Vindem case de bani. Prețuri mici. Garanție 3 ani. Relații-telefon 21.81.41 (20.906)

continuare în pag. 7

MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 6

LUBRIFIANT

PENTRU ORICE TIP DE MOTOR AUTO ȘI UTILAJE INDUSTRIALE

VÂNZĂRI EN GROS ȘI EN DETAIL

Sibiu, str. Turnișorului nr. 100, tel. 22.78.12

VÂNZĂRI

NOU! Depozit en gros: comercializare produse alimentare și nealimentare, zahăr, orez, sare, ulei, margarină, băuturi diverse, dulciuri, detergenți. O scurtă vizită, un telefon și veți deveni clientul nostru. Informații: str. Dobrun nr.6 Sibiu, telefon 069/ 43.73.04 (în spatele magazinului Dumbra). Program zilnic 8,30-17, sâmbăta 9-13 (20.882)

Vând PAL, PLACAJ, PFL. Petrita 28, 43.43.74 (21.020)

Vând Dacia 1410, Break sau Berlină, nouă, 5 trepte. Sibiu, telefon 22.97.15 (21.048)

Vând Renault 9, neînmatriculabil, Telefon 44.76.07 (20.943)

Vând ovine și caprine. Informații: Agnita, str. Bisericii nr.33 (10.842-A)

Vând medicament SUA vindecabil Lambri. Telefon 42.22.57 (20.826)

Pentru Mitsubishi Galant 2.3 Diesel (1980-1984) vând talon, cu nr. noi și orice piesă. Telefon 032/ 12.01.39 (21.101)

Vând compact disc cu casetofon SABA, nou, în garanție. Telefon 22.16.45 (21.050)

Vând urgent Renault Fuego 1600, neînscris, sau piese. Telefon 22.16.45 (21.050)

Vând dublu-casetofon FISCHER, amplificator, deck, video recorder, toate AKAI. Miercurea Sibiului, telefon 295/B (21.134)

* Vând parchet 17.800 lei/mp, ferestre, uși, carton bitumat, plăci azbociment, ciment, var. Sibiu, str. Măgheraniului 107, telefon 22.26.05 (20.755)

* Vând Renault 21, model 1987, înmatriculat, stare excepțională, 6700 DM negociabil. Telefon 22.33.80 (20.841)

* Vând Peugeot 405-16 V, model 1990, înmatriculat, toate extrasele, ABS, servo, electrice etc. 11.300 DM, negociabil. Telefon 22.33.80 (20.841)

* Vând apartament 3 camere, două holuri, pivniță, cablu tv, balcon închis, telefon., Sibiu. Telefon 44.37.34 (20.825)

* Vând IFA 7 tone. Telefon 43.67.61 (20.914)

* Vând mașină de spălat automată, tv color, mașină de scris portabilă. Telefon 44.62.28 (20.831)

* Vând pățuț cu saltea și tricicletă. Telefon 21.71.83 (20.883)

* Vând garsonieră, str. Henri Coandă și teren construcții, Valea Moșei, 14 ani. Informații-telefoane: 47.46.60 și 41.65.80, Sibiu(21.003)

* Vând apartament două camere, etaj 1, Terezian, 12.800 DM, negociabil. Telefon 43.34.82, seara (20.963)

* Vând urgent motor Fiat Ritmo, 1500 cmc, cu carburator, electro-motor, elemente de cutie, pompă benzină, placă presuine, disc ambreiaj, preț 500 DM. Telefon 55.92.22 sau 22.71.23 (1164-D)

* Vând Nissan Cherry Diesel, înmatriculat (carte identitate, verificare tehnică 1997), motor, cutie viteze defectă. Telefon 22.15.03 (21.013)

* Vând casă nouă, grădină, sură, grajd, cotete, Hamba nr.220. Telefon 069/ 42.64.42 (21.021)

* Vând pianină vineză, placă bronz, stare foarte bună. Telefon 069/ 42.64.42 (21.021)

* MIDORIS vinde: vodcă, 1198; rom, 1198; rachiu, 1150; sucurile Tropi, 2200; bere Bergenbier, 780; Hopen, 935. Șelimbăr nr.41, telefon 56.01.94 (21.085)

* Vând tv color, 16 programe, stare perfectă, preț 280.000 lei. Telefon 44.32.11 (21.087)

* Vând faianță albă, 10.000 lei/mp; parchet fag, 17.900 lei/mp; gresie; țiglă; ciment; var; ipsos. Telefon 42.08.93 (20.934)

* Vând mese biliard noi, cu accesorii import. Asigur transport la cerere, preț 1600 DM. Telefon 057/28.16.57, după ora 15 (20.936)

* Vând mantou blană bizam, nou, mărimea 44-46. Relații-telefon 22.64.33, seara (20.933)

* Vând Ford Sierra Combi 2.3 D, 1986, 6000 DM. Telefon 22.48.09 (20.981)

* Vând un lămâi, dormeză (o persoană) și mobilă bucatărie (tip vechi). Telefon 42.61.69 (20.870)

* Vând combină treierat cereale, Diesel, motor Mercedes, stare bună de funcționare, cu presă balotă; motor de tăiat lemne, Diesel, 8 CP. Slimnic, telefon 178 (20.895)

* Vând îngrășăminte chimice (complexe). Telefon 44.62.40 (20.880)

* Firma BUJOR vinde bitum, carton bitumat, vată minerală, plăci transparente. Program permanent. Str. Lăptăriei 25, telefon 22.00.56 (20.279)

* Vând cauciucuri de autoturism, mărimi diferite; parbriz microbuz W; cărucior copil; chiuvetă inox; saltele Relaxa. Informații: Sibiu, str. Urlea nr.19 (în spatele Fabricii de bere) (18.200)

* Vând televizore color. Informații 43.65.93 (18.200)

* Vând încălziri centrale mixte pe gaz-junkers. Telefon 22.92.56 (18.763)

* CORALIS - vindem gresie, faianță, uși interior, adevizi montare. E.A. Biełz nr.13, telefon 22.92.56 (18.763)

* Vând casă Roșia sau schimb cu apartament Sibiu. relații: Roșia, telefon 204 (20.570)

* Vând dozator sucuri marca SIEMENS, 3 capete. Telefon 21.38.81 (20.623)

* Vând apartament confort I, două camere, cartier Ștrand. Telefon 22.47.94 (20.993)

* Vând Dacia 1300 Break. Agnita, str. Spitalului 12/9, orele 17-20 (10.843-A)

* Vând urgent Opel Ascona 1.6 D, Berlină, stare foarte bună, preț convenabil. Telefon 22.74.83 (21.108)

* Vând tv color SABA, diagonala 66 cm; mașină de tricatat marca SINGER cu memorie; cântar balanță 500 kg. Telefon 42.21.36 (21.106)

* Vând joc Alain Delon nou, televizor alb-negru și radio. Telefon 069/ 21.43.13 (21.103)

* Vând Raba dubă, 10 tone, an fabricație 1984; ARO 244 D, motor Brașov, an fabricație 1991, înmatriculat, preț avantajos. Relații-telefon 069/ 43.88.98 (21.099)

* Vând Dacia 1310 TLX, capacitate cilindrică 1400 cmc, an fabricație 1987, stare foarte bună, roșie, preț fix 3500 DM, proveniență Ungaria. Sălăște, str. Zăvoi nr.2 (21.098)

* Vând urgent 2000 mp pământ arabil în Câmpșor, aproape de Ștrand. Telefon 22.86.39 (21.093)

* Vând Ford Sierra 2000, an fabricație 1986, nerulat în țară, stare excepțională, vama plătită. Telefon 069/ 43.26.10 (21.091)

* Vând Dacia 1410, an fabricație 1988, 5 trepte, stare perfectă de funcționare, cu carte de identitate, preț convenabil. Telefon 43.93.32, str. A. France nr.14 (21.074)

* Vând Dacia 1310 puțin tamponată. Telefon 43.21.56 (21.075)

* Vând casă 3 camere, 300 mp grădină în București. Informații-telefon 43.20.06 (21.073)

* Vând Opel Kadett 1.3, cu 4 uși (tip Omega), an fabricație 1987, înmatriculat, preț 6500 DM, nerulat în România. Telefon 44.03.08 (21.067)

* Vând tractor U 650, an fabricație 1993, remorcă, disc, plug nou. Efectuăm transporturi cu tractor și remorcă, eventual le închiriem. Telefon 22.24.25 (21.066)

* În atenția crescătorilor de animale! S.C. "2 MARTIE" SRL vinde grot floarea-soarelui și reziduuri ulei floarea-soarelui. Telefon 21.37.41 (21.057)

* Vând sobă, mașină tricatat, teracotă, mobilă antică. Telefon 42.22.30 (21.053)

* Vând Dacia 1310, an 1984, neînmatriculabilă, stare foarte bună, preț 1600 DM negociabil. Str. Luncii nr. 19, Gușterița (21.052)

* Vând urgent două mașini Fiat 132 pe injecție, preț foarte avantajos. Telefon 41.74.25, după ora 18 (21.051)

* Vând cameră tineret (pat, bibliotecă, birou). Telefon 22.23.89

* Vând Lada 1200, stare bună și Trabant 601 S, stare bună, preț convenabil. Telefon 44.74.20 (21.117)

* Vând vacă tânără, gestantă, cu lapte. Șelimbăr 554, Ianu (21.118)

* Vând cuprator microunde nou, arzător cu două ochiuri. Telefon 43.50.12 (21.119)

* Vând moară ciocane, motor 11 kw/oră și cântar 500 kg. Informații-telefon 22.02.14, după ora 19. Vizibilă: Sibiu, str. Cerbului 2 (21.120)

* Vând apartament la casă, dependințe, curte, str. Porumbacului nr. 9 A. Telefon 42.51.60 (21.121)

* Vând casă și anexe. Informații-telefon 56.01.84 (21.112)

* Vând casă în Valea Viilor, două camere, dependințe și grădină. Telefon 44.58.16 (21.110)

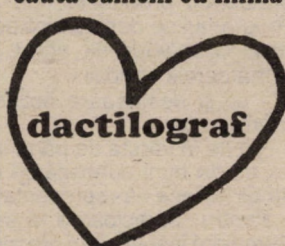
* Vând frigider mic marca Bosch; junkers pe gaz; tv alb-negru marca SIEMENS; dispozitiv inox pentru umplut cârnați. Telefon 22.54.84 (21.111)

* Vând VW Passat S, an 1977, înmatriculat, cu carte de identitate, cu R.T până în 1997, în stare bună, plus motor și diferite piese de rezervă. Preț 2500 DM negociabil. Telefon 168 A, Orlat (21.141)

* Vând tv color BLAUPUNKT cu telecomandă, preț 300.000 și PHILIPS, 20 programe, preț 285.000 lei. Telefon 44.03.22 (21.140)

Fundatia Casa Don Bosco

Fundatia inimii caută oameni cu inimă



2339 Cincu, jud. Brașov

* Vând VW Corrado, fabricație 1989, vama neachitată. Vând VW Scirocco, fabricație 1986, vama neachitată, preț 3800 DM. Telefon 21.95.08 (21.135)

* Agenție imobiliară vinde urgent: case 2, 3, 4 camere, în Sibiu, Mediaș, Cislădioara; apartamente 2-3-4 camere în Sibiu și Cislădio. Telefoane: 43.05.56, 44.32.26 (21.129)

* Vând încălzire centrală Wissmann, inox, gaz, automată, calorifere tablă, mașină spălat vase, mașină spălat rufe - automate, toate import Germania. Telefon 43.31.36 (21.152)

* Vând femelă de Lup, vârsta 5 luni, vaccinată. Avantajos. Telefon 48.28.53 (21.155)

* Vând doi viței pentru tăiat și mașină de tricatat nr.5. Telefon 069/44.21.36 (21.157)

* Vând spațiu comercial compus din două camere și coridor, str. Oanei nr.9. Vizibil orele 9-10 și 16-17. Informații: str. Mașiniștilor 73 (21.161)

* Vând tv color. Telefon 44.14.32 (21.162)

* Vând 20 oi. Turnișor, str. Șt. O. Iosif nr.17 (21.180)

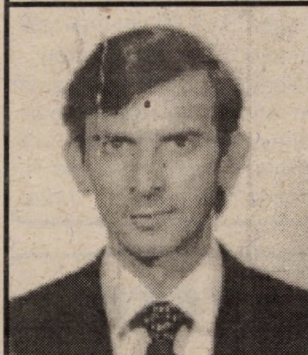
URGENTE

* Angajăm personal cu studii de specialitate, vechime minim 5 ani: - șef service auto; - șef serviciu transport intern și internațional; - mecanic; - electricieni. Așteptăm oferte serioase. Informații la tel. 21.17.44; 41.49.79 (21.170)

* Vând aragaze 4 ochiuri noi, albe, la preț de 305.000 lei. Tel. 22.07.66 (21.169)

COMEMORĂRI

Mereu cu imaginea în gând și suflet adunăm toate amintirile într-un trist omagiu la împlinirea a 7 ani de durere și dor de la trecerea în neființă a celui care a fost un bun soț, tată și bunic **MIHAI ROTARU**. Dumnezeu să-ți odihnească sufletul cel bun. Familia. (21.069)



Ce dragă ți-a fost viața/ Ce repede te-ai dus/ Iar noi de un an de zile/ Te așteptăm nespus/ Ce grea e viața și pustie/ De-ai ști, NICULE, ce dor ne e de tine. Un an de lacrimi și dor nestins a trecut de când soarta nemiloasă ne-a despărțit de scumpul nostru fiu, frate și cumnat, **NICOLAE BOLTA**. Comemorarea, duminică, 19 noiembrie 1995, la Biserica din Rusciori. Familia îndurerată (20.992)

Cu durere în suflet anunțăm că s-a scurs un an de când ne-a părăsit dragul nostru soț și tată, **OLIVIU MORARIU**. Comemorarea va avea loc sâmbătă, 18 noiembrie ora 15, la Biserica din str. Lungă. Soția și copiii (21.122)

Au trecut doi ani de când ai plecat dintre noi, fără să spui un cuvânt, ne-ai lăsat durere în suflet, cât trăim pe acest pământ, scumpul nostru soț, tată și bunic **NICOLAE ALEMAN**. Comemorarea sâmbătă, 18 noiembrie, ora 15,30, la Biserica "Treii Stejari" (21.109)

Cu adâncă durere în suflet anunțăm că se împlinesc șase luni de la trecerea în neființă a celui care a fost **ILIE BÎRSAN**. Parastasul va avea loc duminică, la Biserica din comuna Șura-Mică. Soția, fiica și socrii (21.004)

17 noiembrie, zi tristă în care adunăm toate amintirile într-un trist omagiu la împlinirea a 6 ani de când ne-a părăsit dragul nostru, ing. **MIRCEA COLCERIU**, om de aleasă omenie. Veșnică odihnă. Familia (21.072)

Cu aceeași durere în suflet anunțăm împlinirea a 40 zile de la decesul scumpului nostru **IOAN BĂNĂTEANU**. Comemorarea va avea loc sâmbătă, 18 noiembrie 1995, ora 16, la Biserica din str. Ștefan cel Mare. Mulțumim celor care-i vor acorda o clipă de aducere aminte (21.016)



Azi se împlinesc șase luni de când m-am despărțit de iubitul meu frate **AUREL ADAM**. Ne vom revedea odată/ Sus în ceruri când va fi/ Și de acolo, niciodată/ Nu ne vom mai despărți. Gligor (21.144)

Cu durere anunțăm trecerea a patruzeci de zile de la stingerea din viață a celui care a fost soț, tată și bunic, **ION CONSTANTINIU**. Slujba de pomenire la Biserica din Groapă, sâmbătă, 18 noiembrie, ora 16 (21.159)

Sâmbătă, 18 noiembrie 1995, se împlinesc șase săptămâni de la despărțirea dureroasă de soția și mama noastră **ARTHEMIZA SINU**. Parastasul are loc în Sibiu, sâmbătă, 18 noiembrie, ora 15, la Biserica din Groapă. Familia (21.156)

Cu nemărginită durere în suflete anunțăm împlinirea a șase săptămâni de la trecerea în neființă a celei care a fost **IUSTINA TOMUȚA**, o bună și iubită soție, mamă și bunică. Comemorarea va avea loc în ziua de sâmbătă, 18 noiembrie 1995, ora 13, la mormânt. Dumnezeu să-i odihnească sufletul bun. Familia (21.148)

Familia Chiciudean și mătușa Ani anunță cu mare durere în suflet comemorarea a șase săptămâni de la trecerea în neființă a soției și nepoatei **ELISABETA (Eli) NAN**. Slujba religioasă se va oficia sâmbătă, 18 noiembrie, ora 12, la Catedrala Mitropolitană Sibiu.

Cea pe care am iubit-o și pe care am pierdut-o nu mai este unde era, dar ea este întotdeauna și pretutindeni, acolo unde suntem noi. Pentru **MARIEA RAFILA** o rugăciune și un gând frumos, sâmbătă, 18 noiembrie 1995, ora 10.30, la biserica din strada Lungă, la șase săptămâni de la trecerea în neființă. Ne lipsești atât de mult! Copiii Mircea, Gigi, Lucia și Cornel cu familiile lor. (21.171)

DECESE

Suntem alături de prietenul nostru Ion Medrea la durerea pricinuită de decesul tatălui. Fam. Manea (21.137)

Suntem alături de colega noastră Dragomir Elisabeta la greaua pierdere suferită prin decesul tatălui

TRAIAN DRAGOMIR, din Armeni

Sincere condoleanțe! (21.136)

Suntem alături de colegul nostru Nicolae Borza la greaua pierdere suferită prin decesul tatălui său. Colegii de la U.M. - 016.06 Sibiu (21.130)

Cu regret în suflet anunțăm decesul celui mai bun soț și tată

† **IOAN MOCAN**

69 ani

Înmormântarea va avea loc azi, 17 noiembrie 1995, ora 13, din str. Eschil nr.10. Soția și fiica (21.128)

Suntem alături de Mioara Mocanu în marea durere pricinuită de dispariția tatălui. Condoleanțe familiei îndoliate. Colectivul Leagănușului pentru Copii Sibiu. (21.165)

Suntem alături de colega noastră Melania Diaconu la durerea pricinuită de decesul tatălui său. Condoleanțe familiei îndoliate! Colectivul stomatologic Hipodrom (21.113)

Suntem alături de colega noastră Doina Bozan în aceste clipe grele suferite prin decesul mamei sale. Condoleanțe familiei îndoliate! Colegii de serviciu (21.115)

Soția Elena anunță cu nespuse durere încetarea din viață a soțului.

† **GHEORGHE BRENCIU**

în etate de 79 ani. Înmormântarea va avea loc sâmbătă, 18.11.1995, ora 9, de la domiciliul defunctului. Dumnezeu să-l odihnească. (21.187)

Fiica Mariana, ginerele Marinică, nepoții Diana și Andrei, cu nemărginită durere anunță trecerea în neființă a tatălui și bunicului drag

GHEORGHE BRENCIU

Cu mare durere în suflet anunțăm că ne despărțim de tatăl și bunicul nostru drag

GHEORGHE BRENCIU

Ramona, Camina, Carmen, Nicu. (21.186)

Cu adâncă durere și mari regrete anunțăm încetarea din viață a bunului nostru unchi

GHEORGHE BRENCIU

Odihnească-se în pace. Familia Ioan Cunțan. (21.181)

Familia Sănda Gheorghe regretă decesul fratelui și cumnatului

GHEORGHE BRENCIU

Dumnezeu să-l odihnească. (21.185)

S.C. IRMES S.A. SIBIU

(fostă ICEMENERG)

cu sediul în str. Ștefan cel Mare nr. 195

organizează, în fiecare zi de joi, ora 10, la sediul firmei, LICITAȚIE PUBLICĂ pentru vânzarea de mijloace fixe, din următoarele categorii:

- ▼ scule așchietore
- ▼ instrumente de măsură și control (aparataj electric)
- ▼ mașini de calcul (minicalculatoare)

Taxa de participare = 5.000 lei
Garanția de participare - 10% din prețul de strigare.

Prețurile de strigare nu includ TVA. Alte informații la sediul societății sau la telefon 43.51.02, int. 126.

-2316-

LUCRAȚI LA UN HOTEL, RESTAURANT, BAR SAU CASINO ?

AVETI INTRE 21-35 ANI ?

VORBITI LIMBA ENGLEZA ?

DORITI UN CONTRACT DE MUNCA LA O COMPANIE AMERICANA ?

DORITI UN SALARIU LUNAR INTRE

500-2500 USD ?

DACA DA, SUNATI ACUM:

068-151090 Telemobil :

068-144629 018-609090

068-317998 018-609093

-2306-

FOTO UNIVERSAL

✓ PROCESARE COMPUTERIZATA DE CALITATE

✓ FOTOGRAFII COLOR TIP CARTE POSTALA CU NUMAI 350 LEI / BUC.

Prin FOTO UNIVERSAL economisiti TIMP și BANI.

KODAK **AGFA** **FUJI** **DEVELOPARE** **GRATUIT** **ORICE FILM COLOR** **KONICA** **SCOTCH** **AZO**

PENTRU COMENZI VA PUTETI ADRESA LA ADRESELE:

- STR. VOPSITORILOR NR. 1 - TEL. 21 22 23
- STR. TG. VINULUI NR. 14 (langa Rest. "Timisul") - TEL. 21 14 35
- STR. N. BALCESCU NR. 19 (în curte) - TEL. 21 75 75
- STR. SEMAFORULUI BL. 44 (langa Mag. "Durabil") - TEL. 42 26 18
- BD. MIHAI VITEAZU MAGAZIN "RAMIT" - TEL. 21 11 21

s.c. DAS PLUS SRL Sibiu

str. Rusciorului nr. 2, bl. 67, ap. 30,
tel. 069/22.26

Opinii

Nacela cu trei saci

Din nacela PDSR a fost azvârlit un sac. Sacul devenise, de la o vreme, incomod, pretentios și tot mai greu de întreținut. Azvârlirea sacului era necesară și pentru ca balonul să mai câștige înălțime. În limbaj politic, gestul se cheamă "rupere de colaborare". În linii mari și declarate, hotărârea PDSR de a se dezice de extremismul fără perdea al colaboratorului, a fost apreciată, dar nu s-a omis observația că ruptura s-a declanșat cu destulă întârziere. Evenimentul a fost reflectat și din unghiuri mai originale, unii oameni politici

etichetându-l ca mascaradă, cacealma, divorț simulat etc. Despre contribuția din exterior la efectuarea pasului s-a vorbit mult, așa că vom insista doar asupra unor păreri mai noi. O astfel de teorie pretinde că PDSR a prevăzut divorțul încă din faza de logodnă și a așteptat, cu răbdare, coacerea condițiilor, ivirea celui mai favorabil moment, care să aducă maximum de avantaj politic și să curețe alea urnelor.

Nu sunt puțini nici aceia care cred că în nacela PDSR ar mai fi un sac de nisip, pe care scrie PUNR și care oricând poate fi legat la gură și lansat în abis,

din rațiuni politice asemănătoare, cu toate că naționalismul din al doilea sac este, oricum, mai cu perdea.

În sfârșit, ar mai fi și o altă categorie de observatori care privesc și mai departe în zare. Ei văd că și PSM este un sac de nisip care ar putea să cadă din nacelă, dar rațiunile acestei căderi de viitor ar trebui căutate prin alte părți. Vom trăi și vom vedea.

Supozițiile stau la îndemâna oricui și nu comportă riscuri. Riscant este doar pronosticul. Și noi nu facem.

Mihai BRATU

În atenția agenților economici

Institutul Național pentru Comerț Exterior al Italiei, împreună cu Departamentul de Formare și Perfecționare al CCIR și al CCIA Sibiu, organizează în luna februarie 1996 un program de perfecționare pentru întreprinzători români din sectorul prelucrării produselor din carne, legume-fructe și lapte. Programul se desfășoară pe o perioadă de 4 săptămâni, în Italia. Candidații la acest curs trebuie să îndeplinească următoarele condiții:

- să-și desfășoare activitatea numai în domeniile sus-menționate;
- să fie în vârstă de până la 35 de ani;
- să fie buni cunoscători de limbă engleză (cunoașterea limbii italiene va reprezenta un avantaj comparativ).

Pentru participarea la selecție, candidații vor completa formulare însoțite de o prezentare cât mai detaliată a activității firmei pe care o reprezintă. Toate documentele vor fi redactate în limba engleză.

Pentru relații și înscrieri, vă rugăm să vă adresați - până la data de 24 noiembrie 1995 - la CCIA Sibiu, str. Brukenthal 2, tel. 210503, 211831 - domnișoara Anca Muntean.

De la Garda Financiară

♦ În această perioadă, două sunt obiectivele prioritare ale comisarilor Gărzii Financiare sibiene: stabilirea și respectarea de către agenții economici a legalității în domeniul prețurilor și felul în care aceștia își îndeplinesc obligațiile față de bugetul statului ♦ SC Alca SRL Sibiu a comercializat produse cu amănuntul fără a poseda o autorizație în acest sens. A fost confiscată suma de 4,5 milioane lei, realizată din vânzări și virată la bugetul de stat. ♦ La un control efectuat la RTS s-a constatat că nu s-a plătit TVA pentru sumele încasate din reclamele difuzate pe micul ecran. A fost virată la buget suma de 27 milioane lei. ♦ Pentru că a transmis la TV jocul bingo, fără a poseda autorizație în acest sens, SC Agla SRL a fost obligată să plătească la bugetul statului suma de 24,9 milioane lei. ♦ Pentru că a efectuat acte de comerț fără respectarea condițiilor legale, SC Muvi SRL a fost nevoită să plătească 12,5 milioane lei.

I. Ciocan

Seminarii dedicate "frontierelor mediului"

Membrii "Ecotur" Sibiu continuă activitățile dedicate "frontierelor mediului". Astfel, în ultimele luni "Ecotur" Sibiu a fost invitat să participe la un curs de programe, având scopul de a consolida ONG-urile de mediu, de a spori puterea participării publice în problemele mediului înconjurător - în România.

Acțiunea sprijinită financiar de către organizația MILIEUKONTAKT OOST - EUROPA și de către Ministerul Afacerilor Externe al Olandei - coordonator proiect dl. Math Noortmann, dorește să capaciteze relația cu publicul, managementul organizatoric și de conducere, managementul financiar și educația ecologică.

Cursurile se desfășoară la Centrul de Industrie, Informare și Mediere pentru dezvoltare - Ploiești.

Alt seminar în care "Ecotur" Sibiu a fost implicat a avut drept organizatori "Gestiona-

rii fără frontiere" - București.

Seminarul AFDECO - (Administrarea Fluxului Deșeurilor Orăștie) - a avut drept scop înființarea unei rețele naționale pentru administrarea fluxului deșeurilor solide orășenești. Cu această ocazie au fost discutate și probleme legate de producerea, transportul, colectarea, sortarea, ridicarea deșeurilor orășenești, dar și legate de amenajarea rampelor ecologice.

În cadrul seminarului se prezintă un studiu făcut de o agenție japoneză, la solicitarea Primăriei București, studiu care preconiza că: "În 2010 Bucureștiul o să fie unul din cele mai curate orașe ale Europei!"

Membrii "Ecotur" Sibiu vor începe după aceste seminarii să propună măsuri pe termen scurt, mediu și lung, strategii aplicabile și urbei sibiene, având ca reper tot anul 2010.

A.P.

Asociația națională a femeilor cu diplomă universitară din România - filiala Sibiu

Recent, membrele Asociației naționale a femeilor cu diplomă universitară din România - filiala Sibiu, au avut o întâlnire care a dorit să confirme rolul asociației în sfera cotidianului românesc, și anume: recunoașterea rolului femeii pe plan național, internațional, punerea în valoare a capacităților femeii într-o societate de tranziție, cum este cazul țării noastre. Aceste mobiluri au constituit

un atu în plus pentru a lansa și a face un lobby pentru una din membrele asociației, doamna prof. Angela Neguriță, care și-a etalat realele calități poetice, puse în valoare în volumul "Scara Abisului" (apărut în 24.02.1995). În aceeași conjunctură au fost etalate și creațiile vestimentare, semnate de o elevă a Liceului Economic (seral), Nicoleta Măcanu, care se anunță ca o reală promisiune în sfera

design-ului vestimentar. Așa cum declara și tânăra creatoare, "colecția, compusă din rochițe de seară și compleuri pentru dame, confecționate din mătase", se dorește a evidenția o calitate indiscutabilă a femeilor - bunul gust, dar și dorința autoarei de a urca treptele profesionalismului. Dar, despre activitatea și rezultatele acestei asociații, într-un număr viitor.

A.P.

Invitație

Forumul femeilor al Academiei Evanghelice Transilvania invită luni, 20 noiembrie a.c., ora 18, în sala mică a Forumului German, la o întâlnire cu dna Renate Kirsch, reprezentantă pentru Germania a comitetului internațional de organizare a "Zilei mondiale de rugăciune a femeilor", care se ține anual în prima vineri din martie. Dna Kirsch va prezenta aspecte din viața

femeilor din Tahiti, care au pregătit programul liturgic din anul viitor. Rugăm să veniți în număr cât mai mare pentru a afla cum se pregătește "Ziua mondială de rugăciune", zi pe care noi, femeile din România, vom fi chemate în curând s-o pregătim.

În numele Forumului femeilor, I. Philippi

Prezențe sibiene

Festivalul național al cântecului popular de cătanie

Cu puțin timp în urmă, la Cluj-Napoca s-a desfășurat cea de a II-a ediție a Festivalului Național al cântecului popular de cătanie. Județul nostru a fost reprezentat de Cercul Militar din Sibiu prin interpretele de muzică populară Alina Bică și Victoria Nițescu, care au obținut câte o mențiune, și un grup vocal bărbătesc, condus de Stelian Stoica, distins cu premiul special al juriului.

În aceeași perioadă, ansamblul folcloric "Ceata junilor" al Cercului Militar a participat și la Festivalul dansului fecioresc de la Cluj-Napoca bucurându-se de mare succes.

i.o.n.

Mediaș

Ansamblul "Rapsodia Târnavelor"

Zilele trecute, ansamblul de cântece și dansuri "Rapsodia Târnavelor" al Casei de Cultură a Sindicatelor din Mediaș a participat la Zalău (județul Sălaj) la o manifestare culturală ce a reunit formații artistice ale caselor de cultură a sindicatelor din Transilvania. Manifestarea își propune să revigoreze mișcarea artistică de amatori și în același timp să depisteze cele mai valoroase talente în domeniile artei interpretative. La această manifestare Casa de Cultură a Sindicatelor din Mediaș a prezentat suite de dansuri populare, melodii populare din zona Târnavelor și un recital Romeo Oreian.

i.o.n.

CE A FOST, CE VA SĂ FIE?

urmare din pag. 1

posibilă de autorii sondajului, realizat pe un eșantion considerat reprezentativ pentru întreaga țară, de 1071 persoane, este de 3 la sută. Deci, 3 plus 3,1 la sută ar putea însemna, chiar pentru PUNR, salvarea reprezentativității sale.

De reținut, apoi, că aproape o treime din electorat declară că nu va vota ori că, dacă o va face, nu știe pentru cine. Această parte a populației poate balansa victoria ori încotro.

Sondajul confirmă direct și aprecierea formulată de mulți analiști după care rebeliunea PRM împotriva PDSR este

departe de a compromite șansele politice ale lui Corneliu Vadim Tudor. Dimpotrivă, (auto)victimizarea liderului PRM pare un aspirator de voturi.

Își găsește confirmarea, astfel, și observația că PDSR nu are a se teme de efectele certurilor sale cu PUNR și PSM. Dimpotrivă, se pare că acestea din urmă pierd din viteză ca urmare a faptului că nu se disociază mai clar de măsurile, inevitabil nepopulare, ale guvernului. Ceea ce și explică declarațiile repetat făcute de Ilie Verdet și Adrian Păunescu, după care PSM nu mai are motive să sprijine cabinetul Văcăroiu.

Donație pentru Muzeul Brukenthal

Anul trecut, artistul german Peter Jacobi a vernisat o expoziție în Palatul Brukenthal. De curând, artistul și-a manifestat dorința să doneze trei lucrări care au intrat deja în fondul patrimonial al Galeriei de Artă Brukenthal. Aceste lucrări

sunt: "Rodica și Eugen Ionesco" - fotografie alb-negru, 60 x 60 cm realizată în anul 1988; "Emil Cioran" - fotografie alb-negru realizată în anul 1988, de aceeași dimensiuni, și sculptura "Două cupole" realizată în marmură și ghips.

i.o.n.

Când disperarea capătă un nume...

urmare din pag. 1

Deutsche Zeitung", răbate strigătul de disperare al unui om neînțeles și profund nedreptățit: "Ajutați-ne! Deoarece nu încurajăm corupția, suntem șicanați de 4 ani de Direcția Sanitară, Direcția Finanțelor Publice și Garda Financiară din județul Brașov. Se pretinde de la fundația noastră, care este o instituție de binefacere, o asociație non-profit, pentru anul 1993 suma de 60 milioane lei, iar pentru 1994 suma de 212 milioane lei, reprezentând impozitul pe profit. Fiindcă nu suntem de acord să dăm mită și daruri, existența a 130 de copii ai străzii este pusă sub semnul întrebării".

Este greu de înțeles ce i se reproșează întemeietorului

Fundației "Casa Don Bosco": ● că îi ajută pe niște nefericiți să capete sensul vieții și al omeniei atunci când toți i-au părăsit?

● că îi învață în cele din urmă să fie buni și drept-credincioși români?

● că pentru asta nu cere nimănui în țară nici un leu și nici un capăt de ață?

● că se descurcă cum poate alergând, pe jumătate infirm, prin toate bisericile Europei?

... Pater Don Demidoff a ales, pentru a-și face dreptă judecată în țara sa adoptivă, calea tribunalelor. Câtă dreptate are atunci când mărturisește că drumul crucii l-a adus în țara noastră și aici dorește să și-l încheie "deoarece disperarea are un nume și acesta este ROMÂNIA"...

Primum la redacție

Domnului Dionisie Bucur, primarul municipiului Mediaș

Vă rog să-mi permiteți ca, în numele conducerii Inspectoratului de Poliție al județului Sibiu, al efectivelor și cadrelor acestuia, al locuitorilor comunei Dârlos, să exprim întreaga grațitudine pentru aportul dv. inegalabil în organizarea și desfășurarea festivităților prilejuate de dezvelirea Monumentului Eroilor din comuna vecină Mediașului.

Am apreciat în spatele gestului dv. profundul patriotism care vă animă, dragostea pentru istoria Neamului românesc, calități atât de frumoase când sunt întâlnite la o persoană aleasă să conducă destinele unei asemenea așezări umane

cum este municipiul de pe Târnavă Mare.

Nutresc convingerea că acțiunea care ne-a reunit doare un moment în lungul și al colaborărilor viitoare, la fel de fructuoase.

Primiți, vă rog, asigurarea celor mai bune sentimente pe care eu și subordonații mei vi le nutrim, precum și urările de succese în tot ceea ce întreprindeți pentru binele medienilor, alături de urări de sănătate.

Al dumneavoastră,
colonel Niclaie-Gheorghe
ȘUTEU,

șeful Inspectoratului de Poliție al județului Sibiu

SC REMAT SA SIBIU INFORMEAZĂ

PROGRAMUL acțiunii de colectare a deșeurilor din hârtie de la populație, ce se va organiza în data de 20 noiembrie 1995, cuprinde următoarele străzi:

* Cartier Tîglari, orele 8,00-9,00 (lângă Complexul alimentar din str. Cuptorului)
* str. Tîglarilor, orele 9,15-10,30 (la intersecția cu str. Carpaților) * str. Lungă, orele 10,45-12,00 (lângă Șc. gen. nr. 13) * str. Gladiolilor, orele 12,15-13,30 (lângă Lic. Independența) * str. Eschile, orele 13,45-14,45 (la intersecția cu str. Rusciorului) *

str. Rusciorului, orele 15,00-16,00 (la intersecția cu str. Lungă).

La punctele stabilite se vor afla un mijloc de transport și personal al SC Remat SA, care va asigura recepția și plata pentru maculatura predată.

Prețul de achiziție este de 125 lei/kg.

Pentru cantitățile de peste 250 kg asigurăm preluarea de la domiciliu, pe baza anunțului la telefonul 43.06.89 sau 43.11.27.

SUNTEȚI AȘTEPTAȚI!!